

WAS WAS

številka 16 sreda, 26. aprila 1995 100 tolarjev



Vpis v vrtec do 15. maja

Velenje - Vzgojnovarstveni zavod Vrtec Velenje vabi k vpisu predšolskih otrok v organizirano vzgojnovarstveno dejavnost. V tajništvu zavoda na Kraigherjevi 1 v Velenju lahko vašega malčka vpišete vsak delovni dan od 6. do 15. ure, ob sredah do 17. ure, do 15. maja 1995.

Prednosti vpisa vašega otroka v vrtec je več, saj mu bodo nudili pestro vsebinsko ponudbo, možnost pridobivanja socialnih izkušenj, različne interesne dejavnosti, ki omogočajo otrokom zadovoljevanje individualnih potreb, seznanili se bodo z različnimi dejavnostmi kot je računalništvo, tenis... V VVZ Velenje vam nudijo možnost varstva v dopoldanskem in popoldanskem času, vse to v različnih programih, saj se lahko odločite za varstvo 4, 5 ali 9 ur, druga možnost pa so Cicibanove urice za otroke od 4 - 6 let.

bš

Jam v parku...

Zaradi praznikov bo naslednja številka
Našega časa izšla 11. maja.

*Želimo vam
prijetne in vesele
praznične dni.*

Udeležence bodo na srečanje vozili avtobusi

1. maj na Graški gori

V Zvezi svobodnih sindikatov Slovenije, Območni organizaciji Velenje, bodo po tradiciji letošnji 1. maj, praznik dela, počastili s prvomajskim srečanjem na Graški gori in tradicionalno budnico Rudarske godbe Velenje, Pihalne godbe Šoštanj in Delavske godbe Nazarje v Velenju, Šoštanju, Šmartnem ob Paki, Mozirju, Nazarju in drugih krajih Zgornje Savinjske doline.

Kulturni program bodo na Graški gori začeli ob 11. uri, v njem pa bo udeležence srečanja pozdravila Jožica Hercog, predsednica Pododbora za elektroindustrijo in elektroniko SKEI Slovenije. Pol ure kasneje bodo k spomeniku Nošenje ranjencev položili cvetje. Tudi letos bo na Graški gori v znamenju športnih iger: družinski štafetni tek, gorski tek in trim pohod z Graške gore na Jesenjakov hrib, ples in ob 17. uri zaključek prireditve. Na Graško goro bodo udeležence prvomajskega

srečanja vozili avtobusi iz Velenja od 9. ure naprej vsake pol ure s postaj Pesje, Foitova, Gorica, Bevče, Nama, Tržnica in Rudarski dom, iz Šoštanja pa ob 9.30 in 10.30 z avtobusne postaje. Avtobusi se bodo v dolino vračali od 15. do 17. ure. Če bo deževalo, prireditve ne bo.

V petek, 28. aprila in soboto 29. aprila, od 18. do 18. ure, pa bo na igrišču Vrbovec v Nazarju potekal maraton - 24 ur malega nogometa.

mkp

8. maja v Topolšici:

Svečanosti ob 50-letnici podpisa nemške kapitulacije

9. maja 1945 je v Topolšici generalpolkovnik Aleksander Loehr, poveljnik armadne skupine E in poveljnik za Jugovzhod, podpisal kapitulacijo svojih enot. S tem je bila uradno končana druga svetovna vojna na ozemljih jugovzhodne Evrope.

8. maja bodo v Topolšici potekale svečanosti ob petdesetletnici podpisa nemške kapitulacije in eden osrednjih državnih dogodkov ob praznovanju petdesetletnice zmage nad fašizmom in na-

cizmom v Sloveniji.

Kaj vse pa se bo 8. maja dogajalo v Šaleški dolini? Od 10. ure najprej bodo pred Domom borcev in mladine v Velenju mladi likovniki slikali na ameriški tank iz 2. svetovne vojne; ob 11. uri bo v prostorih Doma borcev in mladine svečan začetek delovanja oddelka novejših zgodovine (od leta 1914 naprej); ob 19.30 bo v zdraviliškem parku v Topolšici promenade koncert Godbe Zarja, uro kasneje, ob 20.30 bodo v zdraviliškem parku v

Topolšici otvorili novo Spominsko sobo nemške kapitulacije. Osrednji eksponat v njej bo v stekleni kvader vstavljena pištola generala Loehra, ki jo je podaril Ivan Dolničar. Spominsko sobo bo odprl župan občine Šoštanj dr. Bogdan Menih.

Ob 21. uri pa se bo v zdraviliškem parku pričela osrednja proslava ob petdesetletnici nemške kapitulacije, ki jo bo neposredno prenašala tudi slovenska televizija.

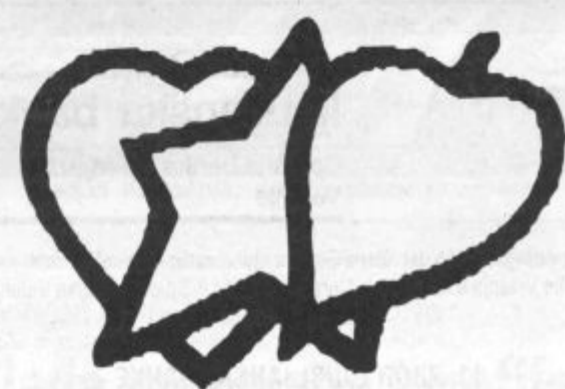
mkp

VRBME Konec tedna bo večinoma sončno in toplo.

Šoštanjška "Svoboda" bronasta

Maribor - V soboto so na štirinajstem tekmovanju slovenskih pevskih zborov "Naša pesem 95" nastopili tudi pevci mešanega pevskega zbora Svoboda Šoštanj pod vodstvom zborovodke Anke Jazbec. V najmočnejši konkurenci osemnajstih mešanih pevskih zborov iz Slovenije in zamejstva so osvojili Bronasto plaketo mesta Maribor ter osvojili 9. mesto z 78 točkami.

bš



**ZDRUŽENA LISTA
socialnih demokratov**
Območna organizacija Velenje

Čestitamo

- 27. april, dan upora proti okupatorju
- 1. maj, praznik dela
- 50. obletnico zmage nad nacizmom in fašizmom

*Kdor si ne upa več sanjati o pravici in svobodi,
se bo zbudil v okovih.*

MESTNA OBČINA VELENJE

OB DNEVU UPORA in PRAZNIKU DELA čestitamo občanom Mestne občine Velenje in vsem prebivalcem Republike Slovenije.

Mejni prehod Pavličovo sedlo

Država spet za, denarja pa ni

Kmalu bodo minili tri desetletja, od kar se preliva tiskarsko in predvsem birokratsko črnilo glede mejnega prehoda na Pavličevem sedlu, preštevilnih obiskov in sestankov na tej ali oni strani meje, dogovorov in še česa sploh ni moč naštet. Vsa dosežanja prizadevanja so padla v vodo tik pred uresničitvijo tako zelenih in potrebnih načrtov. Vzrokov je bilo vedno veliko, med njimi seveda denar. Tako je tudi sedaj slovenska država je spet za gradnjo, vendar ni denarja. Seveda je treba reči, da gre v bistvu samo za preplastitev obstoječe ceste in izgradnjo potrebne infrastrukture. Zato bodo v začetku maja v Lučah pripravili razgovor s predstavniki Družbe za državne ceste, skušajo pa pritegniti tudi predstavnike z avstrijske strani in seveda prebivalce z obeh strani državne meje.

■ jp

Cesta Ljubno - Luče

Ostaja (le) še zadnja možnost

Poročali smo že, da v predlogu letošnjega državnega proračuna kljub vsem obljubam in zagotovilom najvišjih državnih in drugih predstavnikov, ni niti enega samega tolarja za cesto med Ljubnim in Lučami. Vsa dokumentacija za naslednji trikilometrski odsek je pripravljena, potrebnih 300 milijonov pa ni. Krajani Luč in Solčave, vsi Zgornjesavinjčani in obiskovalci te doline so siti neizpoljenih obljub, ogorčeni ter žalostni hkrati in njihovega potrpljenja bo zelo kmalu konec. Prekipelo jim bo.

Vendar se še niso predali. Ostaja jim še zadnja letošnja (legalna) možnost. Parlamentarni odbor za infrastrukturo je namreč v minulih dneh vložil amandma na predlog proračuna z zahtevo, da se potrebnih 300 milijonov tolarjev v proračunu zagotovi. Poslanec v Državnem zboru dr. Franc Zagožen je zagotovil pomoč poslancev tega zbora iz sosednjih krajev, prav tako svetnika dr. Jožeta Zupančiča ter predstavnikov nekaterih strank. Razplet bo torej kmalu znan.

■ jp

Združenje veteranov vojne za Slovenijo

Podelili petinšestdeset izkaznic

Območna organizacija Združenja veteranov vojne za Slovenijo Velenje je minulo sredo za vse, ki so kakorkoli aktivno sodelovali v desetdnevni vojni za Slovenijo, pripravila priložnostno svečanost. V Domu obrambe in zaščite se je zbrala večina veteranov, med gosti pa so bili poveljnik 8. pokrajinskega poveljstva zahodnoštajerske pokrajine brigadir Alojz Završnik ter župana mestne občine Velenje in občine Šoštanj Srečko Meh in Bogdan Menih.

Ob tej priložnosti je predsednik območne organizacije Marko Zidar članom iz Šaleške in Zgornje Savinjske doline podelil članske izkaznice. Poleg gostov, ki so članom čestitali za njihovo aktivno delo in prizadevanja v zadnji vojni, je zbranim na svečanosti spregovoril tudi poveljnik Območnega poveljstva slovenske vojske Velenje Jože Prisljan, ki je obenem tudi član pred-



sedstva ZVV Slovenije. Med drugim je dejal: "Z današnjo slovesnostjo se želimo skromno oddolžiti vsem vam, ki ste s svojim pogumom prispevali pri osamosvojitvi Slovenije, naj ste bili poklicani ali ste se sami organizirali. Današnja podelitev članskih izkaznic je prva, z njimi bomo v prihodnje nadaljevali, vsem prejemnikom pa iskreno čestitam."

Zapišimo še, da Območna organizacija Združenja veteranov vojne za Slovenijo Velenje poziva vse, ki bi želeli postati člani, da se oglašijo v Domu obrambe in Velenju, kjer bodo prejeli prijavnino za članstvo, Zgornjesavinjčani pa se lahko oglašijo na Upravi za obrambo Celje - izpostava Mozirje.

■ B. Mugerle

Gorenje Gospodinjski aparati

Že 411.600 aparatov

Proizvodni start v Gorenju Gospodinjski aparati v letošnjem letu je nadvse uspešen. Do konca marca so izdelali nad 411.600 kuhalnih, pralno sušilnih in hladilno zamrzovalnih aparatov. V primerjavi s prvim trimesečjem leta 1994 so proizvodnjo povečali za 18 %. Najuspešnejši so bili v marcu, ko so naredili nekaj manj kot 150.000 velikih gospodinjskih aparatov.

S prodajo pa so v prvih treh mesecih letos v tem največjem podjetju poslovnega sistema Gornje zaslužili skupaj okrog 119.400.000 DEM, največ v mesecu marcu, in sicer nad 44 milijonov DEM.

■ (ek)

Občina Nazarje

Za popolno osemletko

V Nazarjah si že mnogo let neuspešno prizadevajo, da bi otrokom v tamkajšnji podružnični šoli zagotovili boljše pogoje za šolanje. Seveda so se z nastankom nove občine Nazarje zadeve dodatno in bistveno spremenile, saj je ena pomembnejših nalog novih občin tudi pospeševanje vzgojne in izobraževalne dejavnosti. V lanski program naložb v šolstvo nazarska telovadnica sprva sploh ni bila uvrščena, ostri protesti so zalegli, kar pa razmer seveda še ne rešuje - v Nazarjah hočejo popolno osemletko.

Zaradi vsega tega so se na razširjenem sestanku svetov občine in krajevne skupnosti Nazarje sestali tudi predstavniki nazarskih podjetij, političnih strank in društev ter soglasno sprejeli sklep o izgradnji popolne osemletke in ga že poslali Ministrstvu za šolstvo in šport.

V Nazarjah svojo odločitev utemeljujejo z dejstvom, da bi bilo treba k sedanjim šolam prizidati 13 učilnic, zemljišče je zagotovljeno, prav tako vsi ostali komunalni in drugi pogoji. Poleg tega je osemletka pogoj za samostojno občino, zato si bodo z vsemi močmi prizadevali za uresničitev te zahtevne naloge.

■ jp

RADIO VELENJE

Gorenje Notranja oprema d.o.o.

Velenje, Partizanska 12
telefon: 063/853-231
telefax: 063/856-850

objavlja na osnovi Zakona o pogojih odpisa osnovnih in obratnih sredstev izven uporabe
JAVNO LICITACIJO
naslednjih osnovnih sredstev

Zap. št.	Naziv osnovnega sredstva	kom	Izključna cena v SIT
1.	Tračna žaga BRATSTVO tip 1100, moč 22 KW	1	800.000
2.	Tovorno vozilo Zastava 50/8 letnik 1985, registriran, vozen (zagotovljeni prevozi)	1	600.000
3.	Terminal Paka 1000 B	1	10.000
4.	Mikročitalc v okvari	1	5.000
5.	PC 286 v okvari	1	20.000
6.	Tiskalnik DPL 24 dotrajan	1	10.000

Licitacija bo dne 6. 5. ob 10. uri v prostorih Gorenje Notranja oprema d.o.o. program Kopalnice, Primorska 6b, Šoštanj.

Vso opremo si lahko ogledate na dan licitacije od 9. do 10. ure. Na licitaciji lahko sodelujejo pravne in fizične osebe, ki bodo pred pričetkom licitacije vplačale varščino v višini 10 % od izključne cene pri blagajni Gorenje Notranja oprema. Prodajne cene so brez prometnega davka, ki se po licitaciji obračuna in ga plača kupec. Kupec mora plačati celotno izlicitirano kupnino in odstraniti osnovno sredstvo v roku 6 dni po licitaciji, sicer mu varščina in licitacija zapade.

Vsa oprema se kupuje po principu videno - kupljeno. Vse cene so fco mesto ogleda. Dodatne informacije po telefonu 063/881-123, g. Štefan Bačovnik.

Ljubljanska banka

Splošna banka Velenje d.d.
Velenje

Na podlagi določb 19. člena Statuta Ljubljanske banke Splošne banke Velenje d.d. sklicuje Upravni odbor LB Splošne banke Velenje d.d.

11. ZBOR LJUBLJANSKE BANKE - SPLOŠNE BANKE VELENJE d.d.,

ki bo v torek, 16. maja 1995 ob 10. uri v sejni dvorani Mestne občine Velenje

DNEVNI RED:

1. Otvoritev zbora, sprejem dnevnega reda in izvolitev delovnih teles
Predlog sklepa: Sprejme se predlagani dnevni red in izvolijo predlagana delovna telesa.
2. Poročilo o opravljeni reviziji banke in poslovno poročilo za leto 1994 z delitveno odločitvijo
Predlog sklepa: Zbor banke sprejme poročilo o opravljeni reviziji in poslovno poročilo z delitveno odločitvijo.
3. Poročilo nadzornega odbora o zakonitosti poslovanja banke
Predlog sklepa: Sprejme se poročilo nadzornega odbora o zakonitosti poslovanja banke.
4. Temeljni poslovne politike banke za leto 1995
Predlog sklepa: Sprejmejo se temeljni poslovne politike banke za leto 1995.
5. Imenovanje direktorja LB Splošne banke Velenje d.d.
Predlog sklepa: Zbor banke imenuje direktorja banke za petletno obdobje.
6. Izvolitev nadomestnega člana v upravni odbor banke
Predlog sklepa: Zbor banke izvoli predlaganega nadomestnega člana v upravni odbor banke.
7. Informacija o opravljenih aktivnostih za možne organizacijske povezave banke
Predlog sklepa: Sprejme se informacija o opravljenih aktivnostih za možne organizacijske povezave.
Do glasovanja so upravičeni delničarji, imetniki rednih delnic, ki so vpisani v delniško knjigo najmanj 15 delovnih dni pred sejo zbora banke in ostanejo vpisani do konca seje.
Delničarji, ki jih predstavljajo njihovi pooblaščenca ali zakoniti zastopniki, predložijo pred udeležbo na zboru veljavno pooblastilo. Gradivo za zbor bo vsem delničarjem skupaj s pooblastilom vročeno po pošti.

Predsednica upravnega odbora
Saša Oprešnik dipl. oec.

Savinjsko-šaleška naveza

Skrb za mater zemljo

Če bi se le nekaj dobrih misli in želja, ki so jih razni ljudje na raznih mestih izrekli (tudi) ob letošnjem dnevu zemlje, uresničili, bi mati zemlja v bodoče gotovo vsaj malo lažje dihala. Saj ne, da bi ji pocelili že vse prizadejane rane, vsaj novih prevelikih ji ne bi odpirali. Za potrpežljivo mater zemljo bi bilo že to veliko. Kajti, kakor se obnašamo do nje, res veliko prenese. Tisti, ki so zaradi vsega tega, kar počnemo, bolj zaskrbljeni, sprašujejo, kako dolgo bo tako.

So seveda tudi taki, ki menijo, da za zemljo (pa naj gre za tisto v ožjem pomenu bese ali v širšem, ko bi jo morali pisati tudi z veliko začetnico) vendarle storimo že zdaj kar dosti. Prav lepo ji strežemo. Da ne bi bila pre-

suha in prerobata, spuščamo vanjo velike količine najrazličnejšega olja, da ne bi bila preveč zamazana, spuščamo nanjo in vanjo veliko najrazličnejših čistil. In da bi jo bolje razkužili in osvežili, jo obdelujemo z najrazličnejšimi številnimi spreji. Ob tem pa tudi sprejemamo številna stališča, resolucije, sklepe in tudi zakone, kako se bomo vedli, da bo bolje za zemljo. Vse to delamo na veliko, množično, pa še nam nekateri očitajo, da za zemljo ne skrbimo dovolj. Da je v tej naši skrbi še vedno ena velika luknja. Zaradi te luknje pa naj bi tudi nad nami nastajala velika luknja, ki grozi, da bo spremenila pogoje življenja za zemljo. Da ne bo nič več tako, kot je bilo.

A kot vedno se najdejo drugi, ki trdijo, da je bilo že doslej v zgodovini zemlje veliko sprememb, pa se je potrpežljiva mati znala vedno prilagoditi. In zakaj se ne bi še zdaj? Seveda je zdaj vprašanje, komu verjeti in komu slediti. Tistim, ki opozarjajo, da moramo biti vestnejši in odločnejši v skrbi za okolje, ali tistim, ki ob tem zamahujejo z roko, češ da vse skupaj le ni tako hudo in da se zemlja le ne bo dala kar tako uničiti. Če sledimo prvim, bomo stremeli za čistejšo industrijo, za ustrezno urejanje razprav za uničevanje ostankov proizvodnje, nasplošno za boljši odnos do narave. Če ne, se nam bo to maščevalo. Če sledimo drugim, ne bomo storili nič. Oziroma bomo odnos do ok-

olja obravnavali še naprej tako z levo roko. In upali (ali kar živeli v prepričanju), da se vendarle ne bo nič zgodilo. Toda ta druga pot ima seveda veliko nevarnost. Kaj pa če se narava ne bo prilagajala? Kaj če ne bo več tako prizanesljiva do našega obnašanja? In bo res pokazala zobe. Ker lahko ima mati zemlja, pa čeprav tako potrpežljiva, tudi svoje meje vzdržljivosti. Kaj tedaj? Tedaj popravnega izpita ne bo več.

Dan zemlje, ki smo ga slavili, je ena od močnih postankov za premislek. In za odločanje o tem, kako bomo ravnali v prihodnje. Razmišljanja res ne bi smelo biti preveliko. Pot je določena, nanjo je treba stopiti.

■ (k)

9. maj 1945 v Topolšici

V letu 1945 in predvsem ob koncu vojne je prišlo na območju 4. operativne cone NOV in POS oziroma Jugoslovanske armade, ki je obsegala slovensko Štajersko, Koroško, Gorenjsko levo od Save in tudi Prekmurje, iz katerega je bil okupator preganjen že v začetku aprila 1945 do velikih koncentracij vojaških enot. Če upoštevamo bojevanje enot 4. operativne cone v letu 1945, je bilo do začetka maja težišče vojaških dogajanj v znatni meri na širšem šaleškem območju, kjer se je dosti zadrževal tudi štab cone. V začetku maja je del štaba cone z glavnino 14. divizije krenil na Koroško, del štaba z zaščitnim bataljonom pa je ostal v Šaleški dolini in ob kapitulaciji nemških oboroženih sil krenil iz Raven v Topolšico, kjer je 9. maja prišlo do zelo pomembnega dogodka, do podpisa akta o predaji enot nemške skupine armad E.

Naj na kratko predstavimo širši okvir dogajanj, ki osvetljujejo kapitulacijo v Topolšici. Kljub temu, da je bila vojna za nacistično Nemčijo že dolgo časa izgubljena, je Hitler podaljševal nesmiselni odpor in od 6. do 15. marca na Madžarskem izvedel svojo poslednjo ofenzivo. V času sklepnega napada armad protihitlerjevske koalicije so se 25. aprila 1945 pri Torgau ob Labi srečale ameriške in sovjetske enote. Območje, ki je bilo še pod kontrolo nacistične Nemčije, je bilo presekanjeno na dva dela. Že pred tem so enote Rdeče armade 13. aprila zavzele Dunaj. Dne 30. aprila se je v svojem bunkerju v Berlinu usmrtil Hitler, a vojne v Evropi še ni bilo konec. Protihitlerjevska koalicija je trdno vztrajala pri brezpogojni kapitulaciji Nemčije. Pred splošno kapitulacijo nemških oboroženih sil so bile delne kapitulacije posameznih posadk in

25. aprila 1945 je bil Lohru podrejen tudi 97. korpus, ki je bil na območju Slovenskega primorja in Istre, dne 6. maja pa so Lohru podredili tudi 2. tankovsko armado, ki ji je poveljeval general M. De Angelis. Za varovanje zaledja skupine armad E je bil zadolžen višji vodja SS in policije v 18. vojaškem okrožju E. Rösener, poleg tega pa so bile na Slovenskem tudi enote omenjenega vojaškega okrožja s sedežem v Salzburgu.

Lohrova vojska se je ob koncu vojne v Evropi znašla v zelo težavnem položaju, ker je do splošne nemške kapitulacije prišlo prej, kot je dosegal svoj cilj: preboj na Koroško in predajo Britancem. Lohr, ki so ga 5. aprila podredili generalfeldmaršalu A. Kesserlingu, je 5. maja namestil svoj štab v Polzeli. Prvotno je bil določen za začasno poveljniško mesto Lohrovega štaba Šoštanj. 6. maja je Lohr na sestanku s Kesserlingom v Gradcu zvedel za bližnjo kapitulacijo nemških sil. Vojaška dogajanja so potekala tako, da je Lohrovi vojski ostal na voljo le ozek prostor za umik njegovih enot proti Avstriji in to predvsem po Savinjski, Šaleški, Mislinjski in Mežiški dolini. Lohrov položaj je poslabšalo to, da je po hudih bojih v noči na 7. maj moral podpisati predajo svojih enot poveljnik 97. korpusa general Kubler in to v Ilirski Bistrici. Lohrov položaj pa je poslabšalo tudi to, da je v začetku maja na Koroško že prodrla glavnina 14. udarne divizije, tja pa so krenili še štirje odredi: Koroški, Kokrški, Jeseniško-bohinjski in motorizirani 4. armade JA. Zaradi bojev s 97. korpusom in drugih razlogov štab 4. armade na Koroško ni poslal večjih sil, kar je bilo prej predvideno. Z nepotrebno zamudo je poslal na Koroško svoje enote štab 3. armade JA. Prav 14. divizija je bila prva večja zavezniška enota, ki je prodrla v notranjost Koroške. Lohrov štab je iskal rešitev iz težkega položaja tako, da je klical na slovensko ozemlje britanske enote in jih prosil naj bi čimprej zasedle Trst in južno Avstrijo, a končno mu ni preostalo drugega kot da se začne pogajati s predstavniki JA in s pogajanja skuša doseči umik svojih enot na Koroško in njihovo predajo britanskim enotam. Zato je Lohr 8. maja svojim enotam ukazal naj ob polnoči med 8. in 9. majem prenehajo z bojem, razen če bodo napadene in jih hkrati obvestil, naj se ravnajo po navodilih pooblaščenih oficirjev vrhovnih poveljstev jugoslovanske, britanske in Rdeče armade. Za svojega zastopnika pri pogajanjih z Rdečo armado je določil generala M. de Angelisa, za pogajanja z Britanci letalskega generala Felmyja, ki je tedaj poveljeval 34. korpusu, pogajanja s svojim glavnim nasprotnikom, s predstavniki JA, pa je prevzel sam. Poveljnik 2. tankovske armade pa je s svojimi enotami neopazno zapustil svoje položaje na fronti ob Muri in na južnem robu Slovenskih goric in se po dolini Drave in severno od nje hitro umaknil v Avstrijo. Lohr je s pismom pozval predstavnike JA na

pogajanja v svoj štab. Njegovo pismo je dobil politični komisar 14. divizije Ivan Dolničar - Janošik, ki je bil tedaj s šlandrovo in Zidanškovo brigado v Zgornji Savinjski dolini. Dolničar se je z Lohrom in delom njegovega štaba 9. maja sestal v Letušu. Lohr je skušal doseči sporazum o tem, da bi njegove enote, potem ko bi oddale večji del svoje oborožitve in opreme, lahko nadaljevale z umikom proti Koroški. Pristal je na nadaljevanje pogajanj v štabu 4. operativne cone v Topolšici, kamor ga je spremljal Dolničar. Že pred tem je 9. maja dopoldne prišlo do spopadov med neko nemško divizijo in zaščitnim bataljonom 4. operativne cone pri Šoštanju in do pogajanj v Metlečah ter vdaje nemške divizije.

Pri pogajanjih v Topolšici je bil pozno zvečer 9. maja dosežen sporazum in podpisali so dokument v slovensčini in nemščini o tem, da morajo Lohrove enote izročiti orožje in opremo ter se ustaviti. Podpisali so torej listino o vdaji Lohrove vojske, ki sta jo sprejela politični komisar cone Matevž Hace in načelnik štaba cone Petar S. Brajović. Omenjena sta o kapitulaciji Lohra takoj obvestila štab JA za Slovenijo in to takole: "Danes je prišel v štab cone komandant jugovzhodne armade generaloberst Lohr s kompletnim štabom. V svoji armadi ima 700.000 mož ter je izvršil predajo svoje armade. Od teh je 300.000 na Spodnjem Štajerskem..." Dne 10. maja je štab cone omenjenemu štabu sporočil, da Lohr sodi, da je Spodnja Štajerska premajhna za namestitev in prehrano 300.000 vojakov njegovih enot. Vsekakor sta tako Lohr kot nasprotna stran pri pogajanjih prtiravala pri navajanju svojih sil. Po podpisu akta o predaji so nemški oficirji skupaj s partizanskimi obveščali nemške enote o dogovoru v Topolšici. Lohrov štab je bil po podpisu akta o vdaji nameščen v Topolšici. Lahko bi rekli, da se tisti del štaba cone, ki je bil tam, le ni dovolj ukvarjal s problemi, ki jih je povzročila predaja velike množice nasprotnikovega vojaštva.

V času kapitulacije nemških oboroženih sil in predaje v Topolšici v Šaleški dolini ni bilo nobene večje operativne enote JA. Komandant 4. operativne cone Peter Stante - Skala je tisti del svojega štaba, ki je bil v Topolšici poklical na Koroško, kamor je le-ta z zaščitnim bataljonom odšel 11. maja. Tudi oficir, ki so ga pustili v Topolšici je odšel v Ljubljano. Nadzor na Lohrovim štabom je tako postal nepomemben. Lohr je menil, da v Topolšici nima pravega sogovornika. Tako se je zgodilo, da je Lohr 12. maja zapustil Topolšico in se z neko motorizirano enoto prebil v Bistrico pri Pliberku, ki je bila že prej določena za njegovo poveljniško mesto. Večje enote JA so hitele proti Šaleški dolini, a kar se tiče pobega

dela Lohrovega štaba, so bile prepozne. Na Koroškem je Lohrov štab poiskal zvezo z Britanci in skušal doseči, da bi se vsaj del njegovih enot lahko predal njim. Angleži so bili le kratek čas pripravljeni sprejeti Lohra v svoje ujetništvo.

Lohrov odhod iz Topolšice je močno prizadel štab 4. operativne cone. Lohra so začeli mrzlično iskati in ga tudi našli. Na osnovi dejstva, da se je Lohr predal v štabu 4. operativne cone, so ga Britanci izročili oficirjem te cone, ti pa so ga nato morali predati štabu 3. armade JA.

Lohrova predaja v Topolšici je bila kljub temu, da je bila opravljena v času, ko je že veljala splošna kapitulacija nemških oboroženih sil zelo pomembna in enakovredna drugim delnim kapitulacijam velikih nemških vojaških skupin, ki smo jih omenili. Po svoje je bilo dogajanje v Topolšici nekaj izjemnega, saj je tam podpisal listino o predaji poveljnik velike vojske v slovenskem pokrajinskem štabu, ki ob predaji na kraju dogajanj ni imel na voljo kaj več od svojega zaščitnega bataljona. Kapitulacija v Topolšici je omogočila in bistveno pospešila razorožitev številnih enot skupine armad E; okoli 150.000 njenih vojakov je moralo v jugoslovansko ujetništvo, nekaj njenih enot pa se je prebilo na Koroško in prav tako veliko pripadnikov kvizlinških enot, ki pa so jih Angleži potem predali JA. Pomena vdaje v Topolšici ne zmanjšuje dejstvo, da je po njej še prišlo do bojev in spopadov z nemškimi in kolaborantskimi enotami, ki so trajali do srede maja.

Načelnik Lohrovega štaba E. Schmidt-Richberg, ki je tudi bil v jugoslovanskem ujetništvu je v svoji knjigi o koncu bojev na Balkanu, v kateri je precej netožnih trditev, navedel vrsto razlogov za dejstvo, da so se enote skupine armad E bojevale do bridkega konca in to hkrati skušal opravičiti s trditvijo, da je skupina armad E s svojim vztrajanjem v boju do konca jugoslovansko-komunističnim enotam onemogočila zasedbo jugovzhodne Avstrije in tako rešila za Avstrijo znatne dele Štajerske in Koroške. Ta trditev je brez osnove, saj so enote JA prodrale na Koroško in tudi v južno avstrijsko Štajersko. O mejah med Jugoslavijo in Avstrijo pa se je odločalo na drugih ravneh in pri tem boji skupine armad E niso imeli kake vloge.

Naj na koncu ilustriramo dogajanja v Šaleški dolini v času kapitulacije nemških oboroženih sil s odlomki iz Dnevnika učiteljice Marice Trobej, ki ga je pisala od 1941 do 1945 leta ter sodi med zelo pomembne vire za zgodovino Šaleške doline in tudi slovenske Štajerske za omenjeno obdobje.

Za 8. maj popoldne je Trobejeva v svoj Dnevnik med drugim zapisala: "Cel popoldan so se vile po cesti nepregledne množice vojaških avtomobilov, natpanih vojaštva... Že je legel mrak na



Nemško vojaštvo pri Šoštanju ob kapitulaciji v Topolšici

enot, a velike vojaške skupine so se pred splošno kapitulacijo predajale le zahodnim zaveznikom, ne pa Rdeči in Jugoslovanski armadi, razen če v to niso bile prisiljene. Nekatero nemške enote so se proti omenjenima armadama bojevale še po splošni kapitulaciji. Dne 29. aprila je bila v Caserti podpisana kapitulacija skupine armad C, ki se je bojevala v severni Italiji. Ta vdaja je stopila v veljavo 2. maja; tega dne se je vdala Rdeči armadi tudi posadka Berlina. Dne 4. maja so v operativnem štabu britanskega feldmaršala B.L. Montgomeryja pri Lunenburgu podpisali dokument o vdaji nemških enot v severozahodni Nemčiji, na Nizozemskem in Danskem, naslednjega dne pa se je v Haaru in Munchnu predala skupina armad G, v Innsbrucku pa 19. nemška armada. Na Norveškem je bilo konec vojne 8. maja. Dne 7. maja je sledil podpis splošne kapitulacije nemških oboroženih sil, in to v Reimsu, kjer je bil tedaj vrhovni štab generala D.D. Eisenhowerja. Določeno je bilo, da bo orožje na vseh frontah v Evropi utihnilo sredi noči med 8. in 9. majem in da se morajo nemške enote predati nasproti stoječemu nasprotniku. V noči na 9. maj so v predmestju Berlina Karlhorstu uradno ratificirali brezpogojno kapitulacijo nemških oboroženih sil. Poveljnika skupin armad Sredina in Avstrija se Rdeči armadi tudi po podpisu splošne kapitulacije še nista hotela predati, a po bojih do 12. maja je bil odpor teh enot zlomljen. Zadnji boji druge svetovne vojne v Evropi pa so bili na Slovenskem ozemlju oz. na območju 4. operativne cone. Velja omeniti, da je ob koncu vojne na slovenskem etničnem ozemlju operiralo osem armad in to: štiri jugoslovanske, dve sovjetski, bolgarska in angleška.

Sklepne operacije je Jugoslovanska armada, ki je tedaj sodila med največje armade v Evropi, izvajala tako, da so njene štiri armade prodirale čelno, v zaledju nemške fronte pa je delovalo več njenih korpusov in med njimi dva slovenska ter enote 4. operativne cone. V zaledju nemške fronte se je torej najdlje bojevala Narodnoosvobodilna vojska Slovenije oz. slovenska armada, ki so jo prav ob koncu vojne ukinjali, njeno poveljstvo pa je bilo razpuščeno. Najpomembnejša enota 4. operativne cone - 14. divizija - je bila le kratek čas podrejena štabu 4. armade, nato pa je bila vključena v 3. armado JA.

Ob splošni vdaji nemških oboroženih sil so bile enote nemške skupine armad E, ki so se jeseni 1944 pričele umikati iz Grčije prek Albanije in Makedonije, Črne gore in Bosne, ter Hrvaške proti Sloveniji in se ves čas umika bojevale proti jugoslovanskim enotam, še na ozemlju Hrvaške in Slovenije, in to zahodno od črte Varaždin - Zagreb - Karlovec. Tej skupini je poveljeval generalpolkovnik Alexander Lohr, ki je bil od konca marca 1945 tudi vrhovni poveljnik za jugovzhodno Evropo. Omeniti velja, da je bil Lohr poveljnik za jugovzhodno že od 1. januarja do junija 1943. Od



Pogajanja v Metlečah 9. maja. 1945

zemljo...Kar se zaslišijo strelji od vseh strani. Po celi dolini in gričih zagori nešteto kresov, kot bi se vsule zvezde z neba..."

Za 9. maj beremo v Dnevniku med drugim tole: "Na vse zgodaj nas zbudi streljanje. Mislili smo, da naši fantje z veseljem proslavljajo prvi dan v osvobojenem Šoštanju, a strelji, ki so prileteli skozi okno, nas kmalu prepričajo, da gre zaresno. Opazimo na cesti polno avtov oboroženega vojaštva, ki se je s streljanjem branilo pred razorožitvijo...Pričnejo se pogajanja in koncem konca se Švabi vdajo in odložijo orožje...V Metlečah in Penku stoji nepregledna množica vozov in avtomobilov."

Za 10. maj je Trobejeva napisala: "Narod hiti v cerkev. Čuje se po dolgih štirih letih slovenska beseda, slovensko petje. Njegova mehka duša je globoko ganjena. Ihtenje jih duši - solze radosti ga obli-vajo, osvobojeni smo."

Trobejeva je tudi opisala, kako so bila prej skrbno obdelana polja v Šaleški dolini pomendrana, steptana in posuta z razno ropotijo, ki jo je odvrгла nemška armada.

■ M. Ževart

P.s. Dne 8. maja bo v novih razstavnih prostorih v Topolšici odprta razstava o predaji v Topolšici.

Izjava ob 50. obletnici zmage nad nacizmom in fašizmom in konca druge svetovne vojne

Letos, ko ves demokratični svet proslavlja 50. obletnico zmage nad nacizmom in fašizmom, smo Slovenci, slovenska država in njeni državljani lahko ponosni na prispevek našega narodnoosvobodilnega boja. Združena lista socialnih demokratov s ponosom ugotavlja, da se je slovenski narod s tem bojem enakovredno postavil ob bok narodom protifašistične in protinacistične koalicije ter tako uresničil temelje svoje suverenosti in državnosti.

Štiriletni narodnoosvobodilni boj, ki se je začel z ustanovitvijo Osvobodilne fronte 27. aprila 1941, je bil dejanje poguma, patriotske zavesti in odgovornosti za lastno usodo. Pomenil je boj za osvoboditev in socialne pravice, pomenil čas osvoboditve večine Primorske, pomenil rojstvo slovenske države in prvič uvrstil slovenski narod med sodobne demokratične narode Evrope in sveta.

Socialne in politične razmere v Kraljevini Jugoslaviji ter ravnanje oblasti in političnih strank pred okupacijo in med njo so ustvarile osnovo za to, da je bila za večino Slovencev po zmagi nad nacizmom in fašizmom sprejemljiva tudi sprememba oblasti in družbenega sistema. Tudi zato, ker smo bili Slovenci v vojno pahnjeni zaradi nacističnih in fašističnih osvajalnih teženj po ozemlju, na katerem bivamo. Okupator je slovenskemu narodu namenil iztrebljenje. Večina slovenskih političnih

strank in njihovih predstavnikov pa je okupacijo celo priznala in sodelovala z okupatorjem. Nekatere so se zaradi svojih razrednih in ideloloških interesov kljub očitnim namenom nacizma in fašizma, da uniči slovenski narod, raje podredile okupatorju in njegovi oblasti, kot da bi se pridružile odporu. Kot opravičilo za sodelovanje z okupatorjem so izrabljale gesla proti komunizmu in celo verska čustva, kar je bilo najbolj očitno v t.i. Ljubljanski pokrajini.

Upor in narodnoosvobodilni boj sta bila zato edini pravi odgovor in edino mogoča ter pravilna odločitev v nacionalnem interesu slovenskega naroda.

V ZLSD s ponosom ugotavljamo, da je slovenski narod v tem stoletju s pogumom, s samozavestjo in žrtvovanjem preprečil raznarodovalne pritiske, pomemno prispeval k zmagi nad fašizmom in nacizmom ter dosegel ustanovitev lastne države. Petdeset let po koncu vojne ni več nikakršnih razlogov, da bi v današnji čas in zaradi političnih interesov preslikavali in zlorabljali nasprotja, ki so jih doživljali prejšnji rodovi. Ni slabše popotnice na tej poti, kot so poizkusi prevrednotenja zgodovine in želja po maščevanju. Narodove sile je potrebno usmeriti v ustvarjalne napore za reševanje problemov današnjega in jutrišnjega dne.

Zato Združena lista socialnih

demokratov ob 50. obletnici konca druge svetovne vojne ter zmage nad nacizmom in fašizmom

poziva vse državljanke in državljane, politične stranke in državne organe:

- naj se s ponosom spomnimo narodnoosvobodilnega boja, ki je omogočil osvoboditev Slovenije, obstoj slovenskega naroda in graditev slovenske državnosti ter prispeval k zmagi zaveznikov,

- naj spoštljivo počastimo spomin vseh padlih borcev za svobodo in vseh žrtev nacizma in fašizma,

- naj se zaradi pietete do ubitih v drugi svetovni vojni in neposredno po njej omogoči, da se vsem zagotovi priznanje okoliščin njihove smrti, mrliške liste, pogreb in spominska obeležja po želji njihovih svojcev. Spoštovanje do mrtvih naj ne obremenjuje živih;

- naj omogočimo zgodovinsko pravičnost, da z znanstvenimi metodami razišče in oceni preteklost in opustimo misel in prakso, da bi o oceni zgodovine odločala razmerja političnih interesov v državi;

- naj preprečimo, da negativne posledice preteklosti in potrebno popravljanje storjenih krivic ustvarjajo nove delitve, spodbujajo novo nestrpnost in sovraštvo in nas pehajo nazaj v zgodovino in

- naj predvsem osredotočimo svoje moči in sposobnosti za utrjevanje slovenske države, za njen enakopravni položaj v evropski skupnosti narodov, za gospodar-

ski razvoj Slovenije, za socialno poštenost, pravičnost in solidarnost, za možnosti vsakogar, da živi od svojega dela, znanja in sposobnosti, za polno uveljavljanje pravne države in človekovih pravic, za enakopravnost vseh ne glede na razlike, predvsem pa za ustvarjanje boljše in lepše perspektive mladim, ki bodo bolj kot mi sami med seboj razsodniki našega dela, ravnanja in rezultatov.

V ZLSD namenjamo še posebno zahvalo in spoštovanje vsem partizankam in partizanom, vsem Slovincem, ki so se borili v sestavi zavezniških vojsk, aktivistom in simpatizerjem Osvobodilne fronte, pregnanim in interniranim, ki so na časten način z žrtvami in tveganjem prispevali k zmagi, k osvoboditvi slovenskega naroda in še posebej k priključitvi slovenskega Primorja matični državi. Petdeseta obletnica zmage zavezniških sil, h katerim se z vso pravico prištevamo, pomeni za nas državni praznik slovenske samostojnosti, ki smo jo dokončno uresnili v letu 1991.

Naj bo to za vse tudi praznik zaupanja v prihodnost!

■ **Predsedstvo Združene liste socialnih demokratov**

Občina Mozirje Obisk v Pliberku in Šmihelu

Pred nedavnim so predstavniki občine Mozirje obiskali občini Pliberk in Šmihel v sosednji Avstriji. V delegaciji so bili predstavniki občinskega sveta, gospodarstva, političnih strank in šolstva. Najbolj otipljivo so se o bodočih oblikah sodelovanja dogovorili predstavniki osnovnih šol, saj so vezi navezali že pred tem obiskom, o možnostih gospodarskega sodelovanja pa so se pogovarjali na sedežu pliberške posojilnice. Sklenili so, da bodo za to pomembno področje v bližnji prihodnosti pripravili nov sestanek na ravni gospodarskih zbornic. Za goste iz Mozirja so bile gotovo najbolj dobrodošle izkušnje gostiteljev glede uveljavljanja lokalne samouprave, ki jih občinama Pliberk in Šmihel gotovo ne manjka.

■ *jp*

Zanimiva razstava v Ljubljani

Ekologija in design

Ob ceni, kvaliteti in blagovni znamki igra tudi pri odločanju o nakupu izdelkov bele tehnike pomembno vlogo design. Za enakovredni konkurenčni nastop na zahtevnih tujih trgih je Gorenje razvilo nove generacije velikih gospodinjskih aparatov, katerih odlika so majhna poraba vode in električne energije.

Nove generacije varčnih gospodinjskih aparatov so od 20. aprila do 20. maja na ogled v prostorih Informacijsko dokumentacijskega centra za oblikovanje Gospodarske zbornice Slovenije v Ljubljani, na Igriški 5. Razstavo so poimenovali "Ekologija in oblikovanje - Nove generacije varčnih gospodinjskih aparatov iz Gorenja".

■ *(ek)*



POTROŠNIŠKI KOTIČEK (2)

Kaj storimo, če gre kaj narobe?

Če ugotovite, da blago ne ustreza lastnostim ali drugim pogojem, pod katerimi se prodaja oziroma niste zadovoljni s kakovostjo storitve ali ceno blaga ali storitve, imate pravico reklamirati kupljeno blago ali opravljeno storitev. Najhitrejša in najprimernejša pot za rešitev reklamacije je, če se obrnete na prodajalca ali izvajalca storitve.

Če gre za nakup blaga z napako, imate pravico zahtevati, da prodajalec: odpravi napako na blagu ali blago zamenja z

novim, brezhibnim ali vrne del plačanega zneska v sorazmerju z napako ali vrne plačani znesek.

Če gre za pomanjkljivo opravljeno storitev, imate pravico zahtevati, da izvajalec storitve napako odpravi.

Kdaj poiščete pomoč inšpektorja?

Če se zgodi, da vaše reklamacije ne rešite s prodajalcem ali izvajalcem storitve, poiščite zaščito svojih pravic pri pristojnem inšpektorju.

Pritožbo je najbolje podati v pisni obliki, shraniti kopijo

ali pa tudi ustno na zapisnik pri pristojnem inšpektorju. V pritožbi morate navesti podatke o prodajalcu blaga oziroma izvajalcu storitve, o napaki in kako ste ravnali doslej pri reklamaciji.

Kdo je pristojen?

Sanitarna inšpekcija, če gre za živila rastlinskega izvora in predmete splošne rabe kot so posoda, pribor, oprema, naprave in embalaža, otroške igrače, sredstva za higieno in lepotičenje, veterinarska in sanitarna inšpekcija, če gre za živila živalskega izvora, tržna inšpekcija, če gre za oškodovanje ekonomskih interesov potrošnika.

Pri nakupu živil lahko potrošnik tudi sam ugotovi, ali je posamezno živilo zdravstveno ali kakovostno neustrezno, če ni pravilno deklarirano, če je potekel rob uporabnosti, če je prodaja pod ne higienskimi pogoji in podobno.

Če je povzročeno obolenje, je potrebno takoj obvestiti pristojno inšpekcijo. Inšpekcijski organi lahko učinkovito ukrepajo le, če so pravočasno obveščeni.

Na podlagi pritožbe potrošnika so inšpekcijski organi dolžni ustrezno ukrepati in v okviru svojih pooblastil odrediti rešitev reklamacije ali pa svetovati potrošniku drug način reševanja reklamacije.

■ **Za iniciativni odbor Janez Pelko**

Potrošnikove pravice

Aktivnosti Zveze potrošnikov Slovenije so zelo razvejane in usmerjene predvsem v učinkovito varstvo potrošnikov. Proizvajalci in trgovina vse prevečkrat zlorabljajo nezadostno izobraženost potrošnikov in nepoznavanje trga, v javnem sektorju pa je prisotno monopolno obnašanje.

S tem v zvezi je bila v Ljubljani okrogla miza z naslovom Potrošnikove pravice. Te bodo pravno formalno opredeljene v Zakonu o varstvu potrošnikov, ki je sedaj v parlamentarni proceduri in bi naj bil sprejet v drugem polletju 1995.

Osnutek Zakona je bil dan v razpravo že leta 1993, smiselno pa so bile upoštewane pripombe na teze, pripravljene v Velenju. Z Zakonom bo opredeljen tudi status in način financiranja organizacij varstva potrošnikov, ki naj se s svojim delovanjem in načinom organiziranja približajo potrošnikom.

V Velenju je v ustanavljanju Območna organizacija Zveze potrošnikov, ki naj bi pokrivala področja mestne občine Velenje in občin Šoštanj, Šmartno ob Paki, Mozirje, Nazarje, Ljubno, Luče in Gornji Grad.

■ *J. P.*

Seminar za razširjeno posloводство Gorenja

Letošnje tržne možnosti, razvojne usmeritve

Ocena nastopa Gorenja na Domotehnič 95 v Koelnu in zasnove projekta "Strateški načrt Gorenja - Vizija 2000" sta bili osrednji temi dvodnevnega seminarja razširjenega posloводства Gorenja na Ribnem pri Bledu.

Udeleženci seminarja so se seznanili z oceno Gorenjevega nastopa na Domotehnič 95 in s tržnimi možnostmi Gorenja po sejmu. Predstavljena pa jim je bila tudi zasnova projekta "Strateški načrt Gorenja - Vizija 2000", ki so jo pripravili

strokovnjaki svetovalne agencije A. T. Kearney. Govorili pa so še o problematiki gospodarjenja v lanskem in letošnjem letu.

Gosta na seminarju sta bila Aleksander Sattler iz vodstva Bosch Siemens, ki je govoril o strategiji velikih korporacij in tokovih globalizacije v svetu s poudarkom na beli tehniki in dr. Vlado Dimovski, državni sekretar za industrijo, ki je predstavil ekonomsko politiko Vlade Republike Slovenije, pričemer se je dotaknil tudi

položaja pretežnih izvoznikov, med katere sodi tudi Gorenje.

Predsednik poslovodnega odbora Gorenja Jože Stanič je udeležence seminarja seznanil z letošnjimi aktualnimi nalogami, posebej tudi v zvezi z lastninskimi preoblikovanjem Gorenja in izdelavo projekta "Strateški načrt Gorenja - Vizija 2000". Dr. Janez Mayer pa je predstavil delo Petra Russla "Sedaj!".

■ *(ek)*

Poslovne novice

Vsa podjetja vabimo k sodelovanju na 20. sejmu malega gospodarstva, kooperacij, podjetništva, ki bo v Kranju od 9. do 11. maja.

Center za tehnološko usposabljanje pri Gospodarski zbornici Slovenije organizira seminar ENOLOGIJA, ODNOS DO VINA IN SERVIRANJE VIN, ki bo 17. maja ob 10. uri na Centru za tehnološko usposabljanje v Ljubljani, Dimičeva 9.

Na razpolago imamo informacije o učnih mestih za šolsko leto 1995/96 in primerjavo s šolskim letom 1994/95.

Na Območni gospodarski zbornici Velenje

imamo na voljo novo publikacijo v angleščini CURRENT ECONOMIC TREND - gradivo o tekočih gospodarskih gibanjih v Sloveniji. Gradivo je uporabljivo tudi v promocijske namene.

Prejeli smo nove ponudbe in povpraševanja. Združenje podjetnikov savinjsko šaleške regije in Območna gospodarska zbornica Velenje vabita na razgovor in predavanje g. Franca Žemve in ga. Marice Roškar na temo DOLOČANJE BONITETE PODJETIJ, ki bo v ponedeljek, 8. 5. ob 18. uri v sejni sobi Zveze svobodnih sindikatov Velenje (stavba Sodišča Velenje).

Vse podrobnejše informacije lahko dobite na Območni gospodarski zbornici Velenje, Trg mladosti 2, telefon 063/856-920.

VELENJE, PREŠERNOVA 7; TEL. (063) 853-639

O P T I K A

Poskrbite za zaščito pred sončnimi žarki,
izberite kvalitetna sončna očala!

Imamo veliko izbiro modnih kvalitetnih sončnih očal
tudi svetovno priznanih proizvajalcev.

Vsem prebivalcem Šaleške doline želimo
prijetno praznovanje prvomajskih praznikov!

Ray-Ban
Sunglasses by
Bausch & Lomb



Zveza
Svobodnih
Sindikato
Slovenije



območna organizacija
Velenje

Vsem občanom in delovnim ljudem,
posebno pa še našim članom

iskrene čestitke ob 1. maju -
mednarodnem prazniku dela!

**Nasvidenje na prvomajskem srečanju delovnih ljudi in občanov
na Graški gori!**



**KMETIJSKA ZADRUGA
ŠALEŠKA DOLINA z.o.o.**

Trg svobode 12, 63325 Šoštanj
telefon (063) 881 241, 881 338
telex (063) 882 261

Prijetne prvomajske praznike želimo vsem našim strankam in ostalim
bralcem ter jih vabimo v naše poslovalnice:

- Mesnica in delikatesa Šalek (pri Prislanu);
- Mesnica in delikatesa Velenje, Tomšičeva 10 b (pod OŠ MPT);
- Mesnica Šoštanj (za Kajuhovim domom);
- Kmetijska trgovina Šmartno ob Paki;
- DE Turn (jabolka).

ESO kiko
d.o.o.

Kajubova 17
63325 Šoštanj
tel.: 063 / 881-026
fax: 063 / 882-267

kleparstvo, izolacije, krovstvo

Smo mlado podjetje z dolgoletno tradicijo na področju izvajanja krovsko -
kleparskih del.

Smo mednarodno uveljavljeni, saj večji del svojega pribodka ustvarimo v
tujini.

Nudimo svetovanje, dobavo in montažo vseh vrst krovsko - kleparskih
izdelkov ob ugodnih cenah in brezobrestnem kreditiranju do štirih
mesecev. Čestitamo ob 1. maju - mednarodnem prazniku dela!

CARIER

Elkroj

Stopite v pomlad -
poletje drugačni.
Opazni, elegantni in
lepi. Elkroj bo
poskrbel za vse to,
še posebej z izbrano
kolekcijo CARIER. Za
Vas ustvarjamo z
ljubeznijo.



Iskreno čestitamo
ob 1. maju,
prazniku dela.

PETROL

Z vami na poti!

**ISKRENE ČESTITKE
OB PRAZNIKU DELA,
1. MAJU!**

KOMPAN
SERVIS ELEKTRONIKE - FINOMEHANIKE
KOMPAN
tel./fax: (063)856-980
63320 Velenje, Stantetova 18, Slovenija
ZUNANJA IN NOTRANJA TRGOVINA, d.o.o.
Tel./fax.: (063)854-061
63320 Velenje, Srebotnikova 1, Slovenija

Celotna oprema za trgovine, gostinstvo in poslovne prostore

(register blagajne, računalniška mreža s programi gostinskega in trgovinskega poslovanja, fotokopirna tehnika, najem in prodaja)

UGODNE CENE! PRI VEČJIH VREDNOSTIH OMOGOČAMO NAKUP NA LEASING ALI NA OBROKE!

Servis Elektronike-finomehanike

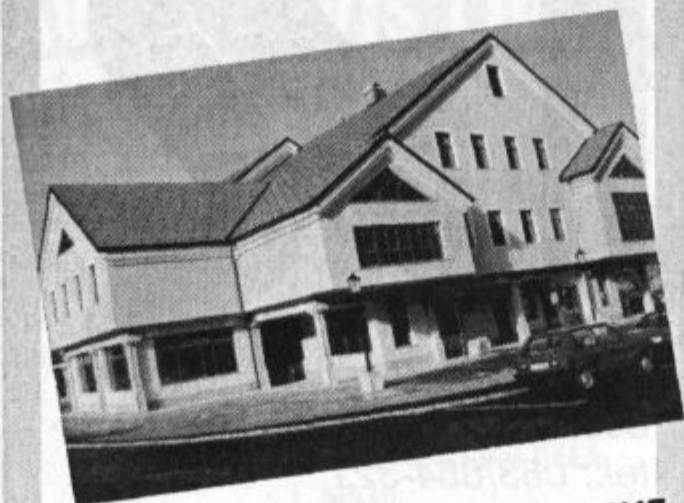
(vzdrževanje in popravila fotokopirne tehnike, register blagajn, računalniške tehnike in ostale biroopreme)

Obiščite prodajalno Kompan Velenje na Srebotnikovi 1 in se prepričajte o ponudbi. Nudimo FOTOKOPIRANJE!

Poslovnim partnerjem in bralcem želimo prijetne prvomajske praznike!

VEGRAD

GIP VEGRAD VELENJE
Prešernova 9/a, p.o.
63320 VELENJE



PRIJETNE PRVOMAJSKE PRAZNIKE ŽELIMO VSEM POSLOVNIM PARTNERJEM, DELOVNIM LJUDEM IN OBČANOM!

vinstor

d.o.o., Efenkova 61, 63320 Velenje, p.p.117
Podjetje za notranjo in zunanjo trgovino

Nakup iz PRAVE roke!

V SPC Selo pri Velenju smo vam na enem mestu pripravili bogato in zanimivo ponudbo:

osnovni gradbeni material, vodovodni in toplovodni inštalacijski material, barve, lake, lepila, vse vrste fasad, semena in dobro izbiro cvetličnih korit.

Še posebej vam priporočamo:

- vse vrste plute, parketov, oblog, kotnih letev
- strešna okna, podstrešne stopnice, line
- vhodna, garažna in notranja vrata ter okna
- pleskarske lestve
- keramične ploščice in lepila, fugirne mase
- NOVO - strešna kritina Onduline 750 sit/m2, Tegola
- orodje za mojstre in vrtičkarje

Pridite in dogovorili se bomo za ugodne plačilne roke in pogoje ali pa pokličite na telefon: 852-781 ali 853-250!

VSE ZA GRADNJO NA ENEM MESTU.

vinstor

ŽELIMO VAM PRIJETNE PRVOMAJSKE PRAZNIKE!

Z
ZASTOPNIK
d.o.o. Trzin
PRODAJALNA VELENJE
KARDELJEV TRG 10
tel.: 063/853-569

Široka ponudba CARINSKO ZASEŽENEGA BLAGA in BLAGA IZ UVOZA po NEVERJETNO UGODNIH CENAH!!!

TUDI BREZ POPUSTA SMO NAJCENEJŠI!!! KAR NIMAMO - NAROČIMO!

Nekaj iz bogate ponudbe:

- čokolade 100 g le 50,00 SIT
- stolpi 2e od 13.900,00 SIT
- dvokasetniki od 6.900,00 do 9.900,00 SIT
- spomladanski čevlji (ženski in moški)
- antirevmatični pasovi za ledvice
- kopalniški plašči
- oblačila
- avtoprevleke
- vrsta igrač in še marsikaj drugega

Obiščite nas in se prepričajte!

Kolektiv Zastopnika vam želi prijetne prvomajske praznike!

PIP d.o.o.

proizvodnja lesnih polproizvodov

Partizanska 78, Velenje

Telefon: 063/851-959, 853-312 int. 1393

Fax: 063/854-986

Velika izbira žaganega lesa, žaganje po naročilu, prodaja decimiranih elementov in parketnih friz, lesnih sekancev, drv in žagovine ter brušenje žaginih listov in drugih rezil.

Čestitamo ob 1. maju - mednarodnem prazniku dela.

HABIT d.o.o.
Velenje

Podjetje za upravljanje s stanovanji d.o.o.

Kersnikova 11, 63320 Velenje

Tel. 063/ 855-231

Fax: 063/ 852-405



Čestitamo ob prvem maju, mednarodnem prazniku dela.



CENTER SREDNIH ŠOL VELENJE

Trg mladosti 3
63320 VELENJE
tel.: 063 / 853-181
fax: 063 / 851-202

SEZNAM PROGRAMOV OZ. POKLICEV ZA KATERE IZOBRAŽUJEMO:

- | | |
|--|--------------------------------------|
| Monter električnih omrežij in instalacij | Preoblikovalec in spajalec kovin |
| Elektrikar elektronik | Mehanik vozil in voznihih sredstev |
| Elektrikar energetik | Strojni mehanik |
| Elektrotehnik elektronik | Rudar |
| Elektrotehnik energetik | Rudarski tehnik |
| Računalniški tehnik | Gimnazija |
| Obdelovalec kovin | Gospodinja - oskrbnica |
| Strojni tehnik | Tehnik gospodinjstkih storitev (3+2) |
| Oblikovalec kovin | Strojni tehnik (3+2) |

VSEM UČENCEM IN DIJAKOM TER NJIHOVIM STARŠEM ŽELIMO PRIJETNO PRAZNOVANJE!

VODSTVO CENTRA, PEDAGOŠKI ZBORI IN DRUGI SODELAVCI CSS

ANDRAGOŠKI ZAVOD LJUDSKA UNIVERZA VELENJE

Vsem tistim, ki spoštujete vrednote upora proti okupatorju ter zgodovinski pomen 1. maja - praznika dela, delavci LJUDSKE UNIVERZE VELENJE iskreno želimo, da praznične dni preživite kar najlepše.

Vse zainteresirane pa istočasno vabimo, da v teh dneh tudi razmislite o svojih izobraževalnih namerah v prihodnjem obdobju. Sporočite nam jih - če bo le možno, vam bomo z velikim veseljem ustregli.



INDUSTRIJA USNJA VRHNIKA
POSLOVNA ENOTA ŠOŠTANJ

Proizvajamo kromovo strojeno usnje iz svinjskih kož, kot oblačilni in obutveni velur, tapetniške nape ter podloge in cepljence raznih vrst. Izdelujemo tudi usnjeno konfekcijo in zaščitna sredstva.

Čestitamo ob prazniku dela, 1. maju!



**KOMUNALNO
PODJETJE
VELENJE p.o.**

63320 Velenje, Koroška 37B
tel.: 063/854-321
fax: 063 / 855-796

Iskrene čestitke ob prazniku dela 1. maju!

INFORMATIKA VELENJE d.o.o.
Prešernova 22, Velenje
tel.: 063 / 855-642

**CELOVITE
POSLOVNO -
INFORMATIVNE
REŠITVE
Z JEZIKI
ČETRTE GENERACIJE
(ORACLE)**

Čestitamo ob prazniku dela, 1. maju!



**HRANILNO KREDITNA SLUŽBA
ŠOŠTANJ**

TUDI MI SMO BANKA

Za nas jamči Republika Slovenija in Slovenska zadružna kmetijska banka, d.d. Ljubljana

OPRAVLJAMO VSE BANČNE POSLE:

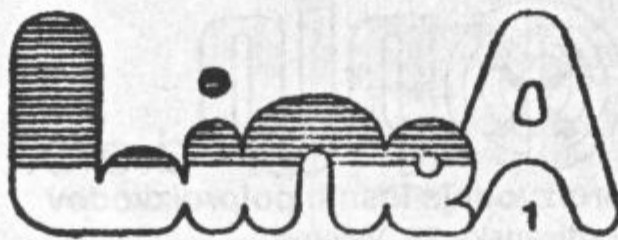
- hranilne vloge
- izplačilo pokojnin
- vodimo žiro račune občanom in obrtnikom
- opravljamo plačilni promet
- dajemo posojila svojim komitentom

VELIKO NAM JIH ŽE ZAUPA!

zato nas obiščite ali pokličite:

- v VELENJU, Prešernova 10, tel.: 856-539
- v ŠOŠTANJU, Trg svobode 12, tel.: 881-204
- v ŠMARTNEM OB PAKI 139, tel.: 885-567

Čestitamo ob 1. maju!



Stanovanjsko podjetje d.o.o.
Partizanska 12, 63320 Velenje
telefon 853-321 (int. 760,475) ali
853-489.

**ZAHVALJUJEMO SE
VSEM, KI NAM
IZKAZUJEJO ZAUPANJE
KOT SKRBNEMU
UPRAVNIKU
STANOVANJSKIH
OBJEKTOV.**

**ŽELIMO VAM
PRIJETNE
PRVOMAJSKE
PRAZNIKE.**

M mladinska knjiga
trgovina d.d.
velenje

*** KNJIGARNA IN
PAPIRNICA**

Tel.: 063/855-827

*** BIROOPREMA**

Tel./Fax: 063/853-371, 851-485

**POSLOVNIM
PARTNERJEM, KUPCEM
IN BRALCEM ŽELIMO
PRIJETNE PRVOMAJSKE
PRAZNIKE!**

M mladinska knjiga
trgovina d.d.
velenje

izletnik  celje

V Šaleški dolini smo na področju prevoza in turizma prisotni že 30 let.



**EKONOMSKA ENOTA POTNIŠKI
PROMET**

mestni, primestni, medkrajevni, linijski in prosti prevozi ter avto šola

**EKONOMSKA ENOTA TURISTIČNA
AGENCIJA**

telefon : 858-798
vas vabi s široko ponudbo potovanj doma in v tujini po ugodnih cenah

**EKONOMSKA ENOTA
GOSTINSTVO CELEIA**

hotel Celeia in bifeji na avtobusnih postajah

Iskrene čestitke ob prazniku dela - 1. maju!



Servis in prodaja
Tel.: 063/885-218



Krbavac



63327 Šmartno ob Paki
Rečica ob Paki 45

Ford Fiesta

Ford Escort

Ford Mondeo

Ford Transit

Ford Fiesta Escort Courier

ARAL

kompletne servisne storitve
popravilo reklamacij
prodaja rezervnih delov
popravilo poškodovanih vozil
vulkanizerske storitve

**Vsem strankam in bralcem želimo
vesele prvomajske praznike!**

DELOVNI ČAS:
delovnik: 8. - 12. in 13. - 17.
sobota: 8. - 12.

Se priporočamo!

Kemična čistilnica POLAK Marjana

Velenje, Koroška 44
Tel. 856-856

Delovni čas:
tor., čet. 8. - 15. ure
pon., sre., pet. 8. - 17. ure

Cenjenim strankam se
zahvaljujemo za zaupanje in
jim želimo prijetne
prvomajske praznike.



sikkens

LIČARSTVO
AVTO Glinšek Stanko
KLEPARSTVO
Škale 35 b, 63320 Velenje
telefon: 063/893-608

- avtokleparstvo
- avtoličarstvo

Srečno vožnjo!

Želimo vam kar najlepše
praznovanje prvega maja!
Strankam se iskreno zahvaljujemo
za zaupanje in se priporočamo.

IŠČETE AVTO PO VAŠI MERI IN OKUSU ?

Mi ga imamo!

OPEL CORSA OPEL OMEGA
OPEL ASTRA OPEL CALIBRA
OPEL VECTRA OPEL TIGRA

Za naše kupce imamo tudi zelo ugodne kreditne pogoje

KREDIT: - 14 % obrestna mera BREZ R

LEASING: 1, 2 ali 3 leta - samo 25 % pologa

VELIKA izbira rabljenih vozil!

AVTOHIŠA JAKOPEC

Kosovelova 16, Velenje
tel. & fax: 855 975
0609 615126

ISKRENE ČESTITKE OB PRAZNIKU DELA - 1. MAJU!

*pooblaščen prodajalec
in serviser vozil*
OPEL

AVTOSERVIS LIPNIK

VELENJE, ŠKALE 66 / D
TEL.: 063 / 894 - 549



- **SPECIALIZIRAN SERVIS ZA VOZILA ŠKODA**
- AVTOMEHANIČNE STORITVE NA VSEH TIPIH VOZIL
- AVTOELEKTRIČNE STORITVE
- ANTIKOROZIJSKA ZAŠČITA
- PRODAJA NOVIH IN RABLJENIH VOZIL
- BREZPLAČNI PREVENTIVNI PREGLEDI V MESECU MAJU!**

DEL. ČAS: vsak dan od 8. do 14. ure in od 15. do 18. ure,
ob sobotah od 8. do 12. ure.

**ISKRENE ČESTITKE OB PRAZNIKU DELA
- 1. MAJU !**

BIROSTROJ

Computers

Precizna mehanika d.o.o.
Foitova 8, Velenje, telefon: 854-153

Storitve in prodaja biroopreme:

- * **SERVIS:**
pisalne in računske tehnike ter
fotokopirnih strojev
- * **OPREMA:**
računalniki, tiskalniki, telefaxi,
registrirne blagajne, fotokopirni,
računski in pisalni stroji
- * **POTROŠNI MATERIAL:**
fotokopirni papir, trakovi za tiskalnike,
pisalne stroje in blagajne, tonerji...

BRALCEM

ŽELIMO

VESELE

PRVOMAJSKE

PRAZNIKE!



Agencija za
podjetništvo in obrt
Janja Praznik s.p.

Poslovnim partnerjem in bralcem
želimo prijetne prvomajske praznike!

NOVO: APO - fotokopiranje v Kajuhovem domu v Šoštanjju!

tel.: 881-356

KAMNOLOM PAKA d.o.o.

Paka b.š.
63320 Velenje
tel.: 855-457

Gradbeni peski in vrtno-razstreljevalna dela
na terenu s pridobitvijo projektne
dokumentacije, vse po ugodnih cenah.

Se priporočamo!

**Kolektiv KAMNOLOMA PAKA D.O.O. Vam
iskreno čestita ob 1. maju,
mednarodnem prazniku dela.**

TRGOVSKO IN REMONTNO
SERVISNO PODJETJE

AVTO CELJE

d.o.o.

LJUBLJANSKA C. 11, CELJE

Skrite želje vašega avtomobila! - prodaja
nadomestnih delov za osebna in tovorna vozila,
dodatne opreme ...
ZALOGA VOZIL



FIAT



LADA

Alfa Romeo **LANCIA**

- prodaja in
odkup rabljenih
vozil
- ugodni krediti
leasing



INFORMACIJE:

Nadomestni deli 063 / 855 - 828

Avtosalon 063 / 851 - 060

**Kolektiv AVTO CELJA vam želi srečno vožnjo in
prijetno praznovanje ob prazniku dela - 1. maju !**

1. maj
Čestitamo
ob prazniku dela
na poti novih uspehov



znanje, izkušnje, razvoj

ESO oprema
Velenje

RADIJSKI MOZAIK * RADIJSKI MOZAIK * RADIJSKI MOZAIK * RADIJSKI MOZAIK

"Personalne" zadeve

Vsake toliko časa se v programu Radia Velenje pojavi kakšen nov glas. Najbrž ste ga opazili. Njegova lastnica je nova mlada radijska sodelavka Irena Berzelak, ki se v radijskem mediju zelo dobro znajde. To se je potrdilo, ko je bila brez vseh priprav nekega lepega torka v aprilu "vržena" v popoldanski program. Sodelovala pa

je z Radiom že prej. Svoj glas je posojala za EPP sporočila. **Janja Košuta**, zadolžena za oblikovanje in tudi oblikovno promocijo Radia navzven, že nekaj časa trdi, da ji je v Šaleški dolini tako všeč, da bo tu ostala. Da misli čisto resno Primorsko zamenjati za Štajersko bo dokazala v prvih dneh maja, ko se bo v to Dolino primožila.

Stane Vovk teden dni po oznanjenem dogodku, srečanju z Abrahamom, sprejema nove in nove čestitke. Najbolj vesel je tistih, kjer je dodano: "To ti pa res ni videt'!" **Matjaž Šalej** je resno odločen, da dokonča tisto, kar je začel. V ta namen je prejšnjo sredo zaslužil devetko. Korak bliže h koncu. Še kakšna devetka, no ja, lahko je tudi malenkost manj in res bo pri koncu.

Marina Povalej, naša računovodkinja, pa zadnje čase računa in razmišlja edino in samo o davkih. Tako dobra je pri tem, da bi jo bili veseli v kakšnem davčnem organu. Bi še bilo kaj za Radijski mozaik, pa je urednik rekel: "Odlično, samo za polovico skrajšaj!" Pa drugič več. **mkp**

KAJ POČNEJO, GOVORIJO, LAŽEJO, LJUBIJO, OBLJUBLJAJO, LJUBIJO...

WHIGFIELD

20. maja naj bi končno izšel prvi album 25-letne bivše danske manekenke **Sannie Carlsson**, ljudem bolj znane po imenu **Whigfield**. Whigfield je zaslovela z lanskim poletnim dance hitom **Saturday night**, ki



je takrat zasedel vrhove večine evropskih glasbenih lestvic. Njen drugi single **Another night** tega uspeha ni nikoli ponovil. Morda bo to uspelo tretjemu, ki naj bi izšel še pred izidom albuma, v začetku maja. Njegov naslov bo **Think of you**.

HADDAWAY

Skoraj celo leto o **Haddawayu**, avtorju plesne uspešnice



What is love izpred dveh let, nismo slišali absolutno ničesar.

Po letu dni lenarjenja pa se 30-letni temnopolti Američan, ki trenutno živi v Monaku, ponovno poskuša vrniti z novim hitom. Njegov naslov je **Fly away**, zanj pa je že posnel tudi videospot. Nova skladba bo kar primerna najava njegovega drugega albuma, ki ga namerava predstaviti sredi junija. takrat načrtuje tudi veliko evropsko turnejo.

PEARL JAM

Na turneji po daljnem vzhodu je ena vodilnih grunge skupin **Pearl Jam** naletela na precejšnje neprijetnosti, ko so fanatični oboževalci s Filipinov ustavili avtobus, v katerem so se člani



skupine peljali s koncerta. Nekaj oboževalcev se je vrglo pod kolesa avtobusa (pri tem je bilo nekaj poškodovanih) in tako prisililo voznika, da je ustavil. Ko je vodja skupine, **Eddie Vedder**, malo odprl vrata avtobusa, da bi z avtogrami pomiril podivjane oboževalce, pa so ga ti skoraj potegnili z avtobusa. Do nemirov je prišlo tudi na njihovem koncertu v Sydneyu, kjer je eksplozija bombe s solzilcem poškodovala 20 ljudi.

CLAWFINGER

Švedska skupina iz Stockholm, znana po svojem čvrstem



hip hop metalu in inteligentnih besedilih, ki je vrhunec svoje glasbene ustvarjalnosti združila v svojem največjem hitu **Nigger**, je pred kratkim izdala novi album. Njegov naslov je **Use your brain**. Temu naslovu primeren je tudi prvi single z albuma, **Pin me down**, ki govori o potuhnjencih, ki si ne upajo povedati tistega, kar mislijo.

EMF

Ko so člani britanske skupine **EMF** pred leti pretresli glasbeno sceno s svojim izvrstnim hitom **Unbelievable**, ni nihče pričakoval, da bo to več ali manj vse, s čimer nam bodo fantje postregli. Kmalu so potonili v pozabo in nekaj zadnjih let ni bilo o njih slišati ničesar novega. Po treh letih se spet predstavljajo z novim



albumom. Njegov naslov je **Cha cha cha**, od prejšnjega tedna pa ga že promovirajo z nastopi po kontinentalnem delu Evrope.

VERONICA

Veronica je eksperimentalna skupina mladih glasbenikov iz Celja, ki je nastala leta 1993. Sestavljajo jo basist **Mario Barišič**, klaviaturist **Matej Oset**, bobnar



Franc Podgoršek in kitarist **Boštjan Leben**. Izvajajo instrumentalno razpoložensko glasbo, ki ni komercialno usmerjena in jo ustvarjajo predvsem za in z dušo. Njihovo glasbo lahko vsak dan nekajkrat slišite kot podlago videostrani TV Slovenija, nasled-

imo pa jo tudi v drugih reklamnih spotih. V teh dneh je pri Helidonu izšla njihova prva kompaktna ploščica, za katero so večino materiala posneli v živo v prostoru za vaje in s terensko opremo. Glasba skupine je svojevrstna in enkratna in ima zaradi svoje nekomercialnosti žal malo možnosti za predstavitev v javnosti. Ena od priložnosti za njeno promocijo se je članom skupine ponudila minulih konec tedna, ko so se v živo predstavili na tradicionalnem glasbenem sejmu v Celju.

ERIC CLAPTON

Eric Clapton je bil eden zadnjih ljudi, ki so videli **Stevia Raya Vaughana**, preden se je leta 1990 v Wisconsinu (ZDA) smrtno ponesrečil v helikopterski nesreči. V spomin nanj bo Clapton sodeloval v posebni glsbeni oddaji, ki bo posvečena temu R & B kitaristu. V posebnem showu, ki ga bo



posnela televizija in posnetke katerega bodo kasneje tudi izdali na CD-ju, se bo Clapton skupaj z bluesovskim kolegom **Buddym Guyem** pridružil Stevieemu bratu **Jimmyu**, **Robertu Crayeru**, **Artu Nevilleu** in še nekaterim drugim blues glasbenikom, s katerimi bodo skupaj obudili spomin na tragično preminulega glasbenika.

SPIN DOCTORS

Spin Doctors se vračajo k svojim koreninam. Sprejeli so namreč angažma v nekem manjšem klubu v East Villagenu v New Yorku, kjer vsak torek zvečer nastopajo pod imenom **The Trips At Nightingale's**. Ime so izbrali po klubu v kat-



erem so začeli s svojimi nastopi. Med nastopi člani skupine igrajo stare skladbe, preizkušajo pa tudi nov material. **Mitja Čretnik**

Večer slovenskih pesmi

V petek zvečer je dvorano Doma kulture napolnila slovenska zborovska pesem, največ iz bogate zakladnice narodnih pesmi. Na večeru, ki ga je organiziral **ženski pevski zbor Društva upokojencev Velenje**, so se predstavili trije pevski zbori; **moški in Mešani zbor Slovenske Konjice** ter gostiteljice. Da imamo še vedno radi slovensko pesem, je dokazala tudi polna dvorana, ki je v petju prav gotovo uživala. Tako v

tistem, ki so ga izvajali gostje, kot v petju domačinov. **Ženski pevski zbor društva upokojencev Velenje** že trinajsto leto vodi **Vida Polutnik**, zbor pa se vsako leto udeležuje številnih revij v pevskih zborov, tudi znanega v Šentvidu pri Stični. Veliko pevk je za svoje delo in njem že prejelo Gallusove značke. Na petkovem koncertu so nam zapele 9 slovenskih narodnih. **bs**



Ženski pevski zbor Društva upokojencev Velenje

10 let uspehov Štajerskih 7

Ansambel **Štajerskih 7** je pred kratkim zmagal na festivalu Slovenske polke in valčki, ki ga je organiziral Razvedrilni progra, RTV Slovenija v Vinski Gori. In ne samo to, dosegel je kar trikratni uspeh. Skladba **Ranjeno srce** avtorjev **Robija Smolnikarja** in **Ivana Sivca** je zasedla prvo mesto med valčki, **Robi** je dobil še nagrado strokovne žirije za priredbo, dvanajstih radijskih postaj pa jim je prisodilo zanjo najvišje število točk. Tako so ob deseti

obletnici svojega prizadevnega dela enkratno bero dvajsetih nagrad na raznih festivalih zakrožili na najlepši način in še enkrat dokazali, da sodijo v sam vrh ansamblov narodnozabavne glasbe v Evropi. Ansambel **Štajerskih 7** bo v jubilejnem letu poleg številnih nastopov in snemanj doma in v tujini pripravil jubilejni koncert. Ta bo v Slovenskih konjicah v petek, 19. maja. Na njem bo nastopila vrsta umetnikov iz Slovenije in tujine.

LESTVICA DOMAČE GLASBE

- Vsako nedeljo na Radiu Velenje in TV Kanalu 8 ter vsak četrtek v tedniku Naš čas.
- V nedeljo, 23. aprila ste glasovali takole:
1. SLAKI: "Modre oči" 15 glasov
 2. CVERLE: "V gostilni" 8 glasov
 3. DOVŽAN: "Kadar v Savinjski dolini..." 3 glasovi
 3. KOVAČI: "Moj šopek" 3 glasovi
 5. FANTJE TREH DOLIN: "Srečno, srečno" 1 glas
- Predlogi za nedeljo, 30. aprila:
1. BENEŠKI: "Videmski grad"
 2. BRAJKO: "Pupa s Jopra"
 3. DAN IN NOČ: "Janez polka"
 4. GORENJSKI MUZIKANTJE: "Danes tu, jutri tam"
 5. PTUJSKIH 5: "Abraham"
- Vili Grabner**

LESTVICA SLOVENSkih PET

- Predlogi za Lestvico slovenskih 5, ki bo na sporedu v torek, 2. maja, ob 17.30, na Radiu Velenje (107.8 in 88.9 MHz).
1. DUO PRIMAVERA Solze
 2. HEKTOR Energija
 3. ELO & GAUCHO Pojdi z mano v raj
 4. THE GUITARS Dekleta pa...
 5. POLONA S teboj
- Ekipa oddaje Lestvica slovenskih 5 vam želi prijetne in zanimive praznike in vas vabi k poslušanju oddaje tudi na praznični torek, 2. maja.

Nagradni kupon

Ta teden glasujem za: _____
 Ime in priimek: _____
 Naslov: _____
 Naš čas, Foitova 10, 63320 Velenje

Galerija Vegrad Velenje Zanimive varjene skulpture

Včeraj so v Galeriji Vegrad na Prešernovi 9a v Velenju odprli novo razstavo. Tokrat se nam z zanimivimi skulpturami predstavljajo domačin **Ljubomir Melanšek**, ki je po poklicu varilec, svoje nenavadne skulpture pa je začel izdelovati pred letom dni, po tem, ko se je invalidsko upokojil. "Skulpture iz varjenega železa so spretno in natančno izdelane in delno polirane, da poudarijo lastnost materiala. Zanimiva je tudi uporaba gotovih izdelkov (mavic), ki jih Melanšek smiselno uporabi in vkomponira v skulpture. Na

razstavi se predstavlja s ciklom 15 del; okostij različnih živali, predvsem plazilcev in ptičev, ki ga posebej zanimajo. To so njegovi prvi izdelki v napovedani seriji novih tem, ki jih ima Melanšek še namen ustvariti. Z zanimanjem bomo spremljali njegov nadaljni razvoj in delo," je o avtorju razstave in njegovem delu zapisala **Kora Križnič**. Otvoritev sta s kulturnim programom popestrili sopranistka **Nika Vipotnik** - Rampre in pianistka **Renata Noeuvirt**, ogledate pa si jo lahko do 31. maja. **bs**

ĦOROSKOP

Y OVEN od 21. marca do 20. aprila

Ker ste tako nepredvidljivi in presenetljivi, boste v prihodnjih dneh v središču pozornosti. Za vas se bo zanimal zlasti nekdo, ki zna videti pod površino in ki ceni pri vas tudi tisto, česar drugi ne opazijo. Če ne boste ničesar tvegali, tudi ne boste zmagali. Počasi se daleč pride, vam pa se bo v nedeljo mudilo.

8 BIK od 21. aprila do 20. maja

Z drobnim presenečenjem boste partnerju polepšali dan, sebi pa večer. Nikar se ne jezite, če so nekatere stvari dokaj drugačne kot ste si jih zamislili. Preveč besed lahko povzroči škodo in razvname prepri, zato bodite v tork raje tiho. Neko slabost boste priznali človeku, ki vas ima z vsem srcem rad.

II DVOJČKA od 21. maja do 21. junija

Pogosto imate v mislih nekoga, ki ste ga srečali letošnje poletje. Ste jezni ali hrepeneče zasanjani? Vsekakor poskusite prekiniti dogajanje, ki vam ni povšeči in od katerega postajate vse bolj odvisni. Lepo vam bo v družbi, ki vas bo potegnila v neko zanimivo prigodo. Ne bodite trmast, se ne izplača.

6 RAK od 22. junija do 22. julija

Privoščite si nekaj drobnega razkošja, saj vendar veste, da vas ne bo razvajal nihče drug, najmanj pa fisti, od katerega si najbolj želite majhnih pozornosti. Potovanje je trenutno sicer zanimivo, vendar se mu zaradi nekega drugega načrta raje odpovejte. Čakajo vas mikavni trenutki, polni ljubezni in strasti.

Q LEV od 23. julija do 23. avgusta

Pogledi vas izdajajo, zato zaman tajite svoja čustva. V središču pozornosti boste, za vas se bodo zanimali predvsem tisti, ki si obetajo nekakšne koristi. Ne čakajte sobote, raje prehitite dogodke in uveljavite svoj prav. Imate občutek, da vas partner ne razume? Pogovor vam bo odprl oči.

TP DEVICA od 24. avgusta do 23. septembra

Privoščite si spremembo, sprostite se in se prepustite zabavi, nato boste znova kos delu in vsem obveznostim, ki vam jih nalaga življenje. Nekdo vas bo prosil za uslugo, vi pa se ne boste mogli takoj odločiti, ali bi mu ustregli ali ne. Več časa kot doslej boste posvetili partnerju, ljubezen bo vzcvetela.

II TEHTNICA od 24. septembra do 23. oktobra

Ne jezite se na druge, pa tudi nase ne, saj stvari sploh niso tako zapletene, da jih ne bi bilo mogoče razplesti že z eno samo spretno potezo. Hvala na vaš razčun bo upravičena, vi pa ste poleg besed pričakovali tudi denar. Tega še ne bo, le rezerve bodo pridno kopnele. V ljubezni vse leplo

MA ŠKORPIJON od 24. oktobra do 22. novembra

Če si ne boste pomagali sami, vam ne bo pomagal tudi nihče od vaših znancev in prijateljev. Naredili boste potezo, zaradi katere bo vaš ugled močno zrasel. Nežnosti ne boste pogrešali, dokler boste znali tako spretno pritegniti pozornost tudi tam, kjer je najbolj pametno. Denarnica bo še nekaj dni prazna.

STRELEC od 23. novembra do 21. decembra

Nezaupljivi ste, ker imate določene izkušnje, partner pa tega ne razume in vas zasipa z načrti in sili v podvige, ki vam ne ugovajajo. V četrtek se boste končno umirili in si privoščili zaslužen počitek. Nepričakovano boste naleteli na človeka, ki vas bo globoko očaral. Stara ljubezen se bo znova oglasila.

BO Kozorog od 22. decembra do 20. januarja

Pravo pot boste sicer našli, težko pa vam bo, ko boste morali stopiti nanjo. Bi radi še več časa za premislek? Partner postaja nestrpen, nekdo iz vaše ožje okolice pa je ljubosumen. Nesrečno naključje se bo spremenilo v srečno, če boste le znali pravi trenutek izreči čisto pravo besedo. Pazite, da ne boste nestrpni.

W Vodnar od 21. januarja do 20. februarja

Zadovoljstvo, ki vas navdaja, se kaže tudi na vašem obrazu; videti ste srečni in razigrani, prav to pa je tisto, kar je nekemu tako nepopisno všeč. Lomili boste srca in zbirali ponudbe, nato pa se boste odločili tako, kot vam narekuje razum. Ali je odločitev prava, boste že kmalu začutili.

X Ribi od 21. februarja do 20. marca

Razvneli se boste ob neki ponudbi, takoj boste pripravljene postaviti vse dosedanje življenje na glavo - potem pa se boste pokesali svoje zaletavosti in začeli spet od začetka, na stari in umirjeni način. Veselje ob neki novici bo dvojno. Zakaj ne priznate, da imate neko drobno slabost?

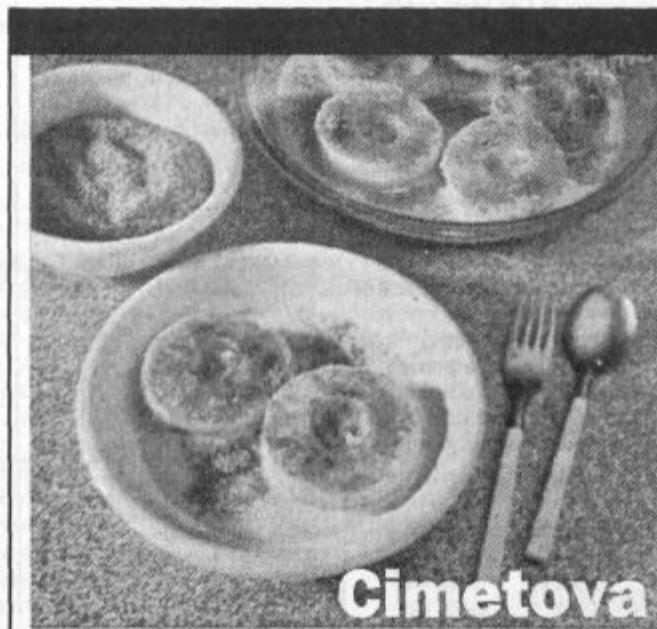
moda moda moda moda moda



Pomlad prinese s sabo marsikaj. Tudi močnejšo željo po ljubezni, s tem pa tudi sklenitvijo zakonske zveze. Prav v pomladnem in zgodnje poletnem času je porok največ. Vem, težko je izbrati poročno obleko. To je dan, ko želimo ugajati, ko želimo izgledati drugače. Ob tem pa bi se rade tudi dobro počutile. Morda je močnejši polovici lažje, čeprav ne vedno. Moške obleke so lahko izredno različne, zelo

ali manj slavnostne. Slednje bodo prisle še kdaj prav, prve le redko. Odločitev je tu odvisna tudi od beline denarnice.

Pa nevesta? Tiste bolj "praktične" se bodo odločile za kostim, ki ne bo obvisel v omari. Ali pa preprosto pastelno obleko, krojeno po telesu, v eni od nežnih barv, ki jih v tej sezoni prinaša moda. Tudi ta bo še kdaj prišla prav, naredili" pa jo bodo drobni dodatki, ki jih lahko kasneje odstranite - vrtnice iz blaga so eden najlepših. Drznejše se bodo odele v srebro ali zlato, morda celo v letos spet moden in bleščeč lak. Tiste, ki so si od nekdaj želele izgledati "prave" neveste, v dolgi beli obleki, bodo to prav gotovo tudi uresničile. Danes to ni več tako težko, saj obstaja vrsta izposojevalnic poročnih oblek, kjer bodo take neveste gotovo našle kaj zase. Ve pa se, kako izgleda "klasična" bela poročna obleka. Je kaj narobe, če nevesta reče "da" v hlačah? Ne. Čisto nič. Le dovolj elegantne in nevsakdanje morajo biti. Ali pa se odločite kar za hlačni kostim. Izbira bo na koncu še vedno le vaša!



Cimetova jabolka s smetano

Za 4 osebe potrebujemo: 4 čvrsta jabolka, 6 žlic sladkorja, 2 žlički mletega cimeta, 1/4 litra sladke smetane, masčobo za pekač.

Jabolka olupimo in prečno razpolovimo. Peščišča izdobljemo, pri tem pazimo, da jabolka ne preluknjamo do konca. Jabolka zložimo s prerezano ploskvijo navzgor v namaščeno ognjvarno posodo. Zmešamo cimet in sladkor. S 4 žlicami cimetovega sladkorja potresemo jabolka. V izvotljene vdolbine nalijemo smetano, ki naj steče tudi čez rob jabolka v posodo. Damo v pečico in pečemo pri 200 stopinjah 30 minut. Nato potresemo s preostankom cimetovega sladkorja in damo še za toliko v pečico, da sladkor karamelizira.

KUHARSKI NAMIG

Proti pomladanski utrujenosti

Zeliščne kopeli

Kadar smo živčni ali utrujeni, si privoščimo zeliščno kopel. V kad natočimo vodo in dodamo kopalno sol ali olje iz zelišč. Različni dodatki imajo različne učinke.

Rožmarin: krepi in poživlja. **Smreka, bor:** povečuje vitalnost, čisti in sprošča dihalne poti. **Hmelj:** pomirja, po kopeli boste hitreje zaspali in bolje spali. **Kamilice:** negujejo kožo, zdravijo vnetja, pomirjajo. **Sivka:** poživlja, osvežuje. **Melisa:** sprošča. **Lipovo cvetje:** lepo diši in pomirja, koristi koži in duši. **Timijan, materina dušica:** varuje dihalne organe. **Brinje:** Spodbuja prekrvavitev, osvežuje.

Za mastno kožo lahko dodamo zeliščni kopeli morsko sol, suho kožo pa negujemo z oljnimi dodatki.

Koristen nasvet

STE VEDELI?

Ko iz nosa teče kri

Krvavenje iz nosu je na prvi pogled strašno, vendar zvečine nenevarno. Kri teče zato, ker počijo drobne žilice v nosni sluznici. To se zgodi največkrat zato, ker se kam udarimo, močno kihamo, ali se močno useknemo. Pogoste so krvavitve iz nosu pri otrocih. Krvavitev se hitro ustavi sama od sebe, vendar moramo kljub temu storiti to in ono. Kaj?

-Sedite pokonci, glavo malo sklonite
-Dihajte skozi usta in stiskajte nosnici tik pod nosnim hrustancem kakih 5 minut.

-Kri se še hitreje ustavi, če si na nosni koren položite mrzlo oblogo ali košček ledu, zaviti v plastično vrečko.

Krvavečega nosu ne smete mašiti z vato ali papirnatim robčkom. Kri mora neovirano odtekati. Kadar prva pomoč ne pomaga in če se krvavitve pogosto ponavljajo, se raje posvetujte z zdravnikom. Vzrok je lahko v resnejših zdravstvenih motnjah: visok krvni pritisk, poapnenje žil, bolezensko nagnjenost k nenadnim in dolgotrajnejšim krvavitvam...

ZVEZDNI KAZIPOT														
☺ dobro	☹ srednje	☹ slabo	Oven	Bik	Dvojčka	Rak	Lev	Devica	Tehtnica	Škorpiljon	Strelec	Kozorog	Vodnar	Ribi
			☺	☺	☹	☺	☺	☹	☹	☹	☹	☺	☺	☺
			☺	☺	☹	☺	☹	☺	☺	☺	☺	☹	☺	☺
			☹	☹	☹	☺	☹	☺	☺	☹	☺	☹	☺	☹
			☺	☹	☹	☹	☹	☺	☺	☹	☹	☹	☺	☹

gorenje

Partner, ki ugaja

Preživimo skupaj prijetne praznike!

PREMOGOVNIK VELENJE

120 let



OB PRAZNOVANJU

1. MAJA

SE ZGODB

O TOVARIŠTVU,
SOLIDARNOSTI,

PONOSU IN
KNAPOVSKI

NEPOPUSTLJIVOSTI

SPOMINJAMO

SKUPAJ

S PRIJATELJI

In TAKRAT

POSTANEJO

DEL

ZGODOVINE

DELAVSKEGA

GIBANJA.



Srečno!

LED

*Uresničujemo obsežne ekološke naložbe.
Na IV. bloku že obratuje poskusna odžveplalna
naprava. S tem smo zmanjšali emisijo za 40%.
Pripravljamo vse potrebno za izgradnjo takšne
naprave tudi na V. bloku.*

**Vsem želimo prijetno
prvomajsko praznovanje!**

gost

**Gostinstvo
Turizem
Trgovina
d.o.o.**

Kersnikova 11
63320 Velenje

**restavracija JEZERO
restavracija KLUB
FAST FOOD KLUB
delikatesa ORION
vila ŠIROKO
bistro ARKADA**

*Preživite prosti čas in bližnje praznike v naših
gostinskih objektih!*

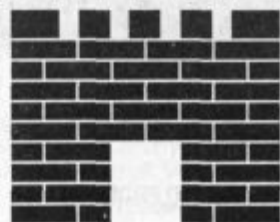
Pa lepo praznovanje!

GRADBENIŠTVO

CIGLER

Brane Vrtačnik

Ravne 103/c, 63325 Šoštanj
tel., fax: 063 893 - 074 in 893 - 013
mobitel: 0609 614-217, 623 - 507, 623 - 471



CIGRAD d.o.o.

Ravne 103/c, 63325 Šoštanj
Tel.: 063 - 893 - 074
Fax: 063 - 893 - 013
Mobitel: 0609-614-217

POJEM KVALITETNE IN DOBRE GRADBENE STORITVE



direktor Brane Vrtačnik

Za samostojno pot se je mladi Brane Vrtačnik, lastnik in direktor Gradbeništvu Cigler ter podjetja Cigrad d.o.o., odločil leta 1990. Začetek je bil skromen in negotov, kot vsak začetek. Sam z enim delavcem je pričel opravljati različna dela v gradbeništvu. Kdo bi mogel slutiti, da bo iz te male obrti v štirih letih zraslo dobro podjetje? Pa je, po zaslugi dobre organizacije in poštenega dela. Danes je Gradbeništvu Cigler sinonim za dobro gradbeno podjetje, ki mu zaupajo mnogi - pa ne le v Šaleški dolini, saj je vedno bolj prisotno po različnih koncih Slovenije.

Razvoj Gradbeništvu Cigler je bil torej hiter in je še vedno v porastu. Tudi na račun pametne organizacije dela in razporejanja dobička, saj se ga večina vrne v podjetje, v nove stroje in posodabljanje dela. Danes je v



Hiša Podpečan



Gostišče Brišnik

Gradbeništvu Cigler zaposlenih že 30 delavcev, vsi so strokovnjaki, vsak za svoje področje, kot celota pa so

zato uspešni gradbinci, ki vam zagotovijo vsa gradbena dela, od čistih začetkov, pomoči pri pridobivanju gradbene doku-



Kulturni dom Šoštanj



Avtocenter Meh

mentacije, izdelave predračunov, do vseh gradbenih in obrtnih zaključnih del. Ne lotevajo se le novogradenj, mar-

sikateri zgradbi so z renovacijo dali povsem nov izgled, pri tem pa so se držali vseh potrebnih postopkov.

Če se odločate za gradnjo hiše, vam lahko pomagajo le v določenih delih gradnje, lahko pa se odločite tudi za gradnjo "na ključ"...

V letošnjem letu je Brane Vrtačnik registriral tudi podjetje Cigrad d.o.o., predvsem zaradi lažjega vključevanja v kompenzacijske verige in zanesljivejšega konkuriranja na širšem slovenskem področju. Vse to pa je povezano s cilji za prihodnost - v najkrajšem času si želi ustvariti manjši kolektiv preizkušenih strokovnjakov, ki bodo postopoma prenesli poslovanje na podjetje. Ne dvomimo, da mu to ne bo uspelo res v kratkem, saj je Gradbeništvu Cigler že sedaj zanesljiv partner in pojem kvalitete v gradbeništvu!

To dokazujejo tudi prenekatere objekti, ki nosijo "pečat" Gradbeništvu Cigler: zgradili so prizidek k Kulturnemu domu v Šoštanju, gostišče Brišnik, preuredili so blagovnico Standard in Podpečanovo hišo, zgradili hišo Stropnik, Avtocenter Meh, poslovni objekt Novak, kanalizacijo v TEŠ, preuredili več kot 50 stanovanj za potrebe Notranjega ministrstva RS v Postojni, Ribnici in Ljubljani... Skratka, v Gradbeništvu Cigler in podjetju Cigrad vam nudijo vse gradbene storitve z vsemi obrtnimi in instalcijskimi deli - za vsem pa stoji kvaliteta.

107,8 MHz

RADIO VELENJE



Podjetje za urejanje prostora p.o.
63320 Velenje, Koroška 37/b
Tel.: 063/854 321, fax: 063/853 645



Z nami v čisto mesto!

- * ravnanje s komunalnimi odpadki
- * vzdrževanje mestnih površin
- * vrtnarstvo in cvetličarne
- * pogrebna služba
- * komunalne gradnje
- * storitve z gradbeno mehanizacijo

Želimo vam prijetne prvomajske praznike.

MNENJA - ODMEVI

Spoštovana gospa Zofka Flis!

Na Vaš članek "Osem let bolezni" v Našem času dne 20. aprila 1995 sem kot predstojnik pljučnega oddelka Bolnišnice Topolšica dolžan javno odgovoriti.

Dejstva so sledeča: Imenovani bolnik se je prvič zdravil pri nas leta 1993, drugič od 13. 2. do 17. 2. letos. Med drugo hospitalizacijo smo ocenili splošno stanje, zlasti pa pljučno obolenje. Bronhoskopija in ostali posegi so bili potrebni zaradi ocene zdravstvenega stanja in posledičnega radioterapevtskega zdravljenja v Ljubljani. Potrebno po omenjenem posegu sem razložil sinu imenovanega bolnika, ki se je z diagnostičnim postopkom povsem strinjal. Pozneje se pacient ni odločil za zdravljenje v Ljubljani.

Iz navedenih dejstev sledi, da Vaše trditve v časopisu niso točne. Oglašate se po več kot dveh mesecih bolnikovega zdravljenja v naši bolnišnici. Kot predstojnik oddelka me niste obvestili o Vaših pogledih na delo sobnega zdravnika, niti niste od mene zahtevali dodatnih strokovnih pojasnil.

Ne drži, da je sobni zdravnik "na svojo roko" dovolil poseg. Z omenjeno diagnostiko se ta zdravnik ne ukvarja, nikoli ni delal doktorata ne iz tega ne iz drugega področja pulmologije.

Kar se tiče Vaših ostalih trditev, ki so po mojem mnenju malo verjetne, Vam bo odgovoril zdravnik, ki ga neposredno z neresnicami napadate. Po mojem mnenju takšen postopek zahteva Vaše ustrezno reagiranje do zdravnika naše bolnišnice, saj je lahko človeka "oblatiti", težje pa "oprati".

Poleg obilice vsakdanjega dela v bolnišnicah smo, kot vidite,

prisiljeni odgovarjati na pisma bralcev, saj javno objavljene trditve zahtevajo javni odgovor.

Mag. Nikša Šegota, dr. med., predstojnik pljučnega oddelka Bolnišnice Topolšica

Kršenje etičnih načel ali klevetanje?

V vašem časopisu ste 20. 4. objavili članek gospe Zofke Flis "Osem let bolezni". Prav je, da osvetlim še drugo plat medalje.

Pisanje me ni posebej presenetilo, saj je do kratkih stikov s svojci žal pokojnega Ivana Flisa prihajalo že med njegovim zdravljenjem na mojem oddelku. Z bolnikom sva imela korekten odnos in iz njegovih ust nisem slišal pritožbe niti v zvezi z načrtovanimi preiskavami niti s kakršnim koli drugim postopkom na oddelku. Seznanil sem ga o potrebnosti bronhoskopije, na katero je pristal. Sicer preiskave nisem indiciral "na svojo roko", temveč je potrebnost preiskave potrdil tudi moj predstojnik.

Težko pa je bilo s svojci, ki so od samega začetka nasprotovali nekaterim posegom (gospa Flisova večkrat navaja, da nisem ustregel njihovi "prošnji"), na drugi strani pa so kar sami zahtevali določene načine zdravljenja, ki niso imeli nobene strokovne osnove. Tako so si privzeli izključno bolnikovo pravico, da odkloni ali privoli v poseg oziroma zdravljenje. Kar precej časa sem porabil, da sem jim razložil pomen posameznih ukrepov, zato da bi jih nekoliko pomiril, a, izgleda, brez uspeha. Svojim bolnikom sem in bom posvečal toliko časa, kot mi ga dovoljuje dejstvo, da v času dežurstva skrbim za okoli 120 bolnikov, med njimi tudi za tiste na oddelku za intenzivno zdravljenje.

Ko smo načrtovali bolnikovo zdravljenje na Onkološkem inštitutu v Ljubljani, smo bili dolžni pridobiti njegovo soglasje. Razgovor o tako intimnih stvareh vedno opravi "na štiri oči", zaradi česar sem bolnika povabil v svojo zdravniško sobo, vendar ob podpori medicinske sestre. Menim, da je neetično govoriti o takšnih vprašanjih v bolniški sobi vpricho drugih bolnikov.

Ker bolnik na svetovano zdravljenje ni pristal, sem mu bil dolžan razložiti, kaj opustitev takšnega zdravljenja zanj pomeni, pri tem pa se žal ni možno izogniti odprtemu razgovoru o bolezni. Vsako drugačno ravnanje bi pomenilo kršenje etičnih načel in celo zakonskih regulativov (Zakon o zdravstveni dejavnosti, 47. člen: "Vsakdo ima pod enakimi pogoji in v skladu z zakonom pravico: ... izvedeti za diagnozo svoje bolezni in za obseg, način, kakovost ter predvideno trajanje zdravljenja; dati soglasje za kakršen koli medicinski poseg in da je predhodno obveščen o vseh možnih metodah diagnosticiranja in zdravljenja ter njihovih posledicah in učinkih; odkloniti predlagane medicinske posege ...").

Ne glede na zakone je dilema kdaj in koliko povedati bolniku s hudim obolenjem o njegovi bolezni eno najtežjih še nerazrešenih etičnih vprašanj, ki jih tudi v praksi srečujem vsak dan, se jih zavedam in jih globoko občutim. Menim, da ne glede na grenkobo resnice vendarle bolnik mora vedeti, kaj izgubi, ko neko zdravljenje odkloni.

V pisanju gospe Zofke Flis je dovolj osnov tudi zato, da bi iskal zadoščenje za njene izjave na sodišču, a bom čas, potreben za kaj takšnega, raje posvetil svojim bolnikom in morda malo manj njihovim svojcem.

Leopold Rezar, dr. med. specialist internist pulmolog

GARANT

pohištvena industrija d.d.
polzela

INDUSTRIJSKA PRODAJALNA POLZELA tel. 063/720-020

VELIKA PRVOMAJSKA AKCIJSKA PRODAJA POHIŠTVA
od 10. 4. do 13. 5. 1995

Nudimo vam bogato izbiro pohištva za opremo vseh bivalnih prostorov:

- samska spalnica HALA	gotovinsko plačilo
- 2D omara z drsnimi vrati	41.869,00 SIT
- 3D omara z drsnimi vrati	26.070,00 SIT
- zakonska spalnica VEGA-NOVA	32.863,00 SIT
- spalnica SUZY-3	101.906,00 SIT
	44.879,00 SIT

pohištvo za opremo dnevnih, otroških sob, predsob, spalnic, pisarniško pohištvo, omare z drsnimi vrati, kosovno pohištvo, jedilnice, sedežne garniture, kavči, vzmetnice, pohištvo iz masive, ostanke od izvoza in še in še.

Ugodne cene, plačilo na več obrokov, dodaten popust za nakupe nad 100.000,00 SIT.

POHIŠTVO GARANT POLZELA - POHIŠTVO ZA VAŠ DOM!

tel. 063/720-020

Želimo vam veselo prvomajsko praznike, z obiskom pri nas bodo še lepši!

POGREBNA SLUŽBA CVETLIČARNA**MORANA D.O.O.****PARIŽLJE 11 / C 63314 Braslovče****CENJENE STRANKE OBVEŠČAMO O NOVIH TELEFONSKIH ŠTEVILKAH!**

Tel. & Fax: 720 - 003, 720 - 660

- kompletne pogrebne storitve
- izdelava vencev in ostalih cvetličnih aranžmajev ter dostava na dom
- ureditev dokumentov
- odštetejemo pogrebno

POSLUJEMO 24 UR NA DAN**NAŠ ČAS STUDIO MREŽA RADIO VELENJE****ZAHVALA**

Ob smrti

VLADA GORLOVA*Zahvaljujemo se vsem, ki so ga pospremili na zadnji poti.*

VSI NJEGOVI

GIBANJE PREBIVALSTVA**Občina Velenje**

Poroke: Alojz Krajnc, Florjan št. 60 in Vanja Tratnik, Veliki vrh št. 23/A; Ivan Blažič, Velenje, Rudarska c.št. 2/a in Andreja Kolbi, Velenje, Rudarska c.št. 2/a; Daniel Anclin, Škale št. 88 in Emiza Džuzdanović, Velenje, Cesta talcev št. 18; Franc Drolc, Ojstriška vas št. 59 in Martina Golob, Topolšica št. 28.

Smrti: Karel Vitanc, roj. 1927, Velenje, Goriška c.št. 51; Ivan Vra-

bič, roj. 1909, Vinska Gora št. 25; Vladimir Gorlov, roj. 1930, Velenje, Šarška c.št. 26; Alojz Molari, roj. 1934, Žerjav št. 75; Jozef Lipnik, roj. 10.3.1928, Škale št. 67/b.

Občina Žalec

Poroki: Alojz Vevcar, Gotovlje in Valerija Vidic, Gotovlje; Zlatko Kriznik, Prapreče in Doroteja Potočnik, Celje.

Smrti: Terezija Burger, stara 90 let, dru.upok., Braslovče št. 57; Antonija Vrešak, stara 86 let, upokojenka,

Celje, Na zelenici 11; Alojz Lenart, star 67 let, upokojenec, Žalec, Ul. Florjana Pohlina 4.

Občina Mozirje

Poroki: Anton Benda, 1962, Radmirje 59 in Bernardka Tratnik, 1975, Radmirje 59; Ciril Rosc, 1966, Luče 88 in Liljana Petrovič, 1967, Luče 88.

Smrti: Jožefa Suhovertnik, 1908, Dol 9; Peter Germadnik, 1914, Ter 62; Terezija Natek, 1923, Mozirje, Mińska pot 3.

ZAHVALA

Mnogo prezgodaj smo 19.4.1995 k večnemu počitku položili žaro s posmrtnimi ostanki pokojnice

DRAGICE PRIMOŽIČ

iz Šoštanja

Zahvala je namenjena vsem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti, ji darovali cvetje in sveče, govornikoma za poslovilne besede ter pevcem za odpete žalostinke.

Posebna zahvala velja stanovalcem Tekavčeve 13 ter zakoncema Gnezda za nesebično pomoč.

Žalujoči njeni

ZAHVALA

ob boleči izgubi naše drage mame, stare mame in prababice

EMILIJE LESJAK - roj. Drev

28. 2. 1906 - 5. 4. 1995

se iskreno zahvaljujemo vsem prijateljem in znancem, ki ste nam stali ob strani v težkih trenutkih.

Posebna zahvala velja gospodu župniku in gospodu dijakonu iz cerkve sv. Marije, hvala tudi govornici gospe Cveti Pušnik, obema pevskima zboroma in vsem, ki ste jo pospremili na njeni zadnji poti.

Hvala za vse darovane maše, cvetje in sveče.

Žalujoči vsi njeni!

ZAHVALA

Mnogo prerano nas je zapustil mož, oče, brat in ata

JOŽE LIPNIK

10. 3. 1928 - 20. 4. 1995

Ko v večnost odhaja naš oče, mož, dedek in brat, le srce naj tiho zajoče, zapoje z njim še enkrat pesem, ki vrača spomine in zdravi srca bolečine.

Vsem, ki ste ga pospremili s cvetjem in petjem ter nas tolažili v trenutkih slovesa - ISKRENA HVALA.

Vsi njegovi

ZAHVALA

Ob boleči izgubi dragega moža, brata in strica

KARLA VITANCA

se zahvaljujem vsem, ki so mi ob boleči izgubi stali ob strani in mi pomagali ter darovali cvetje in sveče.

Zahvaljujem se tudi vsem sorodnikom, pevcem, Društvu upokojencev, govornikoma, gospodu Smetu ter gospodu Lukšiču iz Tovarne nogavic Polzela ter vsem, ki so ga v tako velikem številu pospremili na zadnji poti.

Vsem iskrena hvala!

VSI NJEGOVI

ZAHVALA

Ob boleči izgubi drage mame, stare mame in prababice

TEREZIJE GLASENČNIK

rojene Kompan 2. 10. 1915 - 20. 4. 1995

Delo in trpljenje, bilo tvoje je življenje.

se iskreno zahvaljujemo vsem sorodnikom, prijateljem, znancem, sostanovalcem Stantetove 2 - 8, sosedom in vsem, ki ste nam ob najtežjih trenutkih stali ob strani, nam izrazili sožalje, darovali cvetje in sveče, nam na kakršen koli način pomagali ter sočustvovali z nami.

Posebno zahvalo izrekamo gospodu Valenciju in gospe Jeromel za ganljive besede slovesa, gospodu duhovniku za opravljen obred, praporščakoma Društva upokojencev in Zveza borcev ter gospodu Andreju za odigrano Tišino.

V globoki žalosti: sin Ivan, hčerke Marija, Ančka, Štefka, Terezija z družinami, vnuki in pravnuki ter ostali sorodniki.

"Nas čas" izdaja Časopisno založništvo in RTV podjetje **NAŠ ČAS, d.o.o. Velenje, Cesta Františka Foita 10.**
Izhaja ob četrtkih.
Po imenju Ministrstva za informativnega značaja iz 13. točke, tarifna številka 3, za katere se plačuje 5 odstotni prometni davek.

Uredništvo: Boris Zakošek (direktor in glavni urednik), Stane Vovk (odgovorni urednik), Milena Krstič-Pianinc, Janez Plesnik, Tatjana Podgoršek, Bojana Špegel, Mira Zakošek (novinarji), Peter Rihtarič, Janja Košuta (grafična oblikovalca).

Sedež uredništva in uprave: Velenje, Foitova 10, p.p. 89, telefon (063) 853-451, 854-761, 856-955.
Žiro račun pri SDK Velenje, številka 52800-603-38482.
Cena posameznega izvoda je 100,00 tolarjev, trimesečna naročnina 1100,00 tolarjev.

Rač. prelom in oblikovanje: **STUDIO MREŽA** in **LUMINA**
Grafična priprava, tisk in odprema: GZP Mariborski tisk Maribor.
Nenaročenih rokopisov in fotografij ne vračamo.

Priprave na mednarodno gasilsko Olimpiado

Topolške mladinke si želijo zmago Mlade gasilke iz GD Topolšica, natančneje mladinke, ki štejejo od 12 do 15 let, so lani dosegle dva velika uspeha. Na izbirnem tekmovanju septembra v Postojni so zmagale in se tako uvstile na mednarodno gasilsko Olimpiado, ki bo letos julija v italjanskem mestu Arco. Uspeh pa so potrdile tudi na državnem tekmovanju oktobra v Kranju, kjer so prav tako zmagale. Poleg njih odhajajo v Italijo le še mladinci iz GD Dobrna. Prejšnji teden smo dekleta zmotili med treningom v telovadnici osnovne šole v Topolšici, kjer so igrale odbojko, ki jo imajo od vsega najraje. Marjan Ledinek, mentor in poveljnik GD Topolšica pa nam je o pripravah povedal: "Priprave tečejo že od novega leta. Pripravljajo se 11 deklet, v Italijo pa jih bo odpotovalo 10. Pri delu nam pomaga absolvent fakultete za šport Zoran Kac in psiholog



Mladinke GD Topolšica z mentorjem in trenerjem

Srdan Arzenšek, ki dekleta pripravljajo psihično. Treniramo trikrat tedensko, po dve uri. Dekleta so delavna in vestna, zato sem s potekom priprav zadovoljen. Imeli smo že dva testiranja; enega v januarju, enega pa v sredo. Napredek je velik, kar se

je na teh testih poznalo, saj so dekleta močno popravile fizično moč in hitrost pri teku." Na gasilski Olimpiadi se bodo mladinke pomerile v vaji z ovirami in štafetnem teku na 400 metrov z ovirami in to s popolno gasilsko opremo. "Na pot gremo 22. julija

zvečer, vrnemo se 29. julija. Pred tem imamo nekajdnevne priprave na Travnici gori." Finančno to ne bo mali zalogaj za GD Topolšica, zato računajo na pomoč sponzorjev, saj letos nimajo zagotovljenega financiranja. "Iščemo sponzorje, nekaj smo jih že dobili; zelo nam pomaga Zdravilišče Topolšica in bolnica, tudi Veplas Velenje, na velenjskem stadionu nam tudi zelo pomagajo, saj lahko tam treniramo. Na ostale sponzorje pa še računamo," nam je še povedal Marjan Ledinek, preden so se Nina Ledinek, Romana Slemenšek, Janja Zager, Nina Ovčjak, Monika Volk, Tina Hriberšek, Polona Menih, Helena Menih, Vesna Juvan in Darja Koželjnik (na treningu tokrat ni bilo Branke Pocaajt) takoj po slikanju za naš časopis spet lotile treninga. Vse so že prekaljene gasilke, v Italiji pa si želijo le eno - zmago!



Novo stojnice, nov sejem

Prvič Jurjev sejem

Velenje - V petek in soboto smo lahko v Velenju prvič videli nove stojnice z napisom Mesto Velenje. Na obnovljeni Cankarjevi cesti se je namreč odvijal, tokrat prvič, Jurjev sejem. Po besedah organizatorja, Turističnega društva Velenje, ki je sejem pripravil v sodelovanju z Mestno občino Velenje, so bili z odzivom prodajalcev in kupcev kar zadovoljni. Glede na ponudbo bi se lahko sejem imenoval tudi drugače, saj so na stojnicah večinoma ponujali tekstilne izdelke. Menda pa bodo sejemске prireditve na prostem sedaj v središču mesta bolj pogoste.

Deset in ena cena

Živinorejci se razburjajo, kupci mesa še bolj. Oboji upravičeno. Pri odkupu živine "poznajo" klavnice deset različnih razredov in cen, za rejce večinoma neugodnih. V mesnicah so razredi in cene enotni; ve se, kdo služi na ta način - in izsiljuje. (Prodaja mesa neusmiljeno upada, kupujemo vse manjše količine in mnogi pri tem izbirajo samo najboljše, največ pa jih meso samo še gleda.)

Premirja in dogovori

Vlada kmetijstvu ni naklonjena in nič ne kaže, da bi se stanje kaj prida izboljšalo. "Primerjava" enega od kmetov ni naključna. Vse skupaj se mu zdi kot bosanska vojna: premirje za premirjem - vojna pa se razrašča; pri nas se eden za drugim vrstijo dogovori med vlado in kmetijci - stanje pa vse slabše. (Večina bo šla lačna v Evropo.)

Topolšica

Spominsko obeležje izpred šole selijo v park

Krajani Topolšice so bili, ko so ugotovili, da se dogaja nekaj s spominskim obeležjem posvečenim žrtvam in padlim v drugi svetovni vojni, ki stoji ob osnovni šoli v Topolšici, precej začudeni, ker o tem, da bi ga odstranili, niso vedeli nič. Zato so nekateri klicali tudi v naše uredništvo in spraševali, če vemo, kaj se z njim dogaja. Nismo vedeli, smo pa vprašali.

V Občinski organizaciji ZZZB NOB Velenje so nam povedali, da spominskega obeležja ne bo nihče odstranil, da pa ga bodo prestavili na novo lokacijo, v park, kjer urejajo spominsko sobo. "S predstavljeno v park bi dobili ob spominski sobi in pred njo postavljenimi doprskimi kipi objekt osrednjega spomenika žrtvam druge svetovne vojne. To bi bila zaključena celota posvečena nekemu dogodku iz polpretekle zgodovine v tem kraju. Ker sedanja lokacija spomenika v Topolšici ni povezana z zgodovinskim dogodkom, borci ne nasprotujemo prestavitvi in obnovi osrednjega spomenika v Topolšici iz sedanje lokacije na novo v parku," so nam povedali borci, kjer smo se o tem, kaj se s spominskim obeležjem dogaja, pozanimali.

K temu so dodali še, da želijo, da bo arhitekt, ki bo določal novo lokacijo upošteval, da z njo ne bo zmanjšal pomena spominskega obeležja. "Borci želimo, da krajani Topolšice predstavitev obeležja ne bi smatrali kot skrunitev spomenika temveč kot smiselno in trenutno sprejemljivo rešitev dostojne oddolžitve vsem tistim, ki jim je spomenik v Topolšici posvečen," so še dodali.

■ mkp, foto: b.s.



Izpred osnovne šole bodo obeležje prestavili v park

Krajevna skupnost Podkraj - Kavče

Tudi letos kresovanje v Tajni

Nezadržno se bližajo praznični dnevi, ko bodo na prenekaterih hribovih zagoreli prvomajski kresovi. Kot že vrsto let dosedaj, pripravljajo tradicionalno kresovanje tudi krajani Podkrajja in Kavč. Tudi tokrat bo kres na večer pred 1. majem zagorel v Tajni, le da bo praznovanje združeno še z novo, pomembno pridobitvijo v tem zaselku.

V Kavčah, kjer so hiše in domačije raztresene po hribovih in "dolinah", imajo že vrsto let težave z aktivnimi zemeljskimi plazovi. V teh dneh zaključujejo sanacijo enega najbolj perečih, v Tajni. Potem bodo ostali "nerešeni" še 4 zemeljski plazovi. Plaz v Tajni bo saniran do prvomajskega kresovanja in kljub temu, da bo cesta, ki je tudi potrebna rekonstrukcije, prišla na vrsto šele po tem, bo to po-

membna delovna zmaga za tamkajšnje krajane, ki jo bodo na kresovanju tudi primerno obeležili.

"Ne čakaj pomladi, ne čakaj na maj..."

V Kavčah in Podkrajju torej tudi letos niso čakali na maj, ampak so z različnimi deli, ki bodo še izboljšala življenje v obeh krajih, pričeli kar kmalu po novem letu. Precej se jih "vleče" še iz preteklega leta, tako tudi ureditev športnega igrišča, ki še ni končana. Z lastnim delom ga bodo poskušali čim prej urediti, so pa pred kratkim skupaj z vsemi balinarskimi klubi v Šaleški dolini sklenili, da bodo tu uredili pokrito dvostezno balinišče. To niti ne preseneča, saj so letos v KS tudi formalno ustanovili športno-kulturno-izobraževalno društvo TRIM, v katerem uspeš-

no deluje več sekcij. Med njimi so tudi balinarji, pa planinci, pevci in mladinci pa imajo svojo dramsko skupino, ki skrbi za program ob vseh večjih prireditvah v kraju. V Podkrajju v teh dneh urejajo javno razsvetljavo na 150 metrov dolgem odseku krajevne ceste, ki vodi do cerkvice sv. Jakca, ki bo prav tako osvetljena. Računajo, da bodo dela končana do praznika KS, 20. junija, ko bodo novo pridobitev tudi uradno predali namenu.

Sicer pa se v obeh krajih zavedajo, da jih v naslednjih mesecih in letih čaka še veliko dela. Vpadnica v Kavče je povsem neprimerna, pa tudi nekaj drugih krajevnih cest še čaka na sodobnejšo podobo. Tudi pešpot od Velenja do odseka za Kavče je še vedno le želja. V Tajni in okolici pokopališča imajo še vedno težave s kanalizacijo, v dol-

goročnem načrtu pa imajo tudi plinifikacijo Kavč in Podkrajja.

Vsi vabljeni na kresovanje!

Letošnje tradicionalno kresovanje v Tajni se bo na predprazničen večer pričelo ob 19.h, ko bodo najprej pripravili slovesnost ob sanaciji plazov. Potem, ko bo na zemljo legla noč, bo zagorel velik kres, da nebo ne bo preveč temno, ga bodo razsvetlili z ognjemtom. Za zabavo bodo poskrbeli Podkrajjski fantje, za kulinarčne in vinske dobrote bo tudi dobro poskrbljeno, pa še po nizkih cenah bodo. Generalni pokrovitelj kresovanja je namreč Mesarstvo Sušec. Vabijo vse, od blizu in daleč, da se jim pridruže.

■ bš

Sv. Florjan - gasilski patron

4. velikega travna goduje sv. Florjan, svetnik, ki je bil našim ljudem vedno zelo pri srcu. To potrjuje tudi dejstvo, da ga najdemo na nešteti podobah in kipih, ko z golico v roki gasi gorečo hišo pred seboj. Ljudje so v njem videli zavetnika, ki jim bo v primeru nesreče oziroma ognja stal ob strani in jim pomagal. Florjan je verjetno izrinil staro pogansko vodno božanstvo, ki mu je bila nasprotnik pripeka, vročina in ogenj. Vse to pa povzroča kmetu skrbi, zato so se najprej obračali na Florjana zaradi tega in kasneje tudi za pomoč pri požarih. Ohranjenih je še veliko drugih šeg in navad (kot je recimo obred sprejemanja novincev v fantovsko družbo), ki jih ljudje praznujejo na njegov god. Tudi ena prvih zavarovalnih družb na Slovenskem, bratovšnja sv. Florjana, si je za svoje ime in za svojega zaščitnika izbrala prav njega. Sv. Florjan je torej zavetnik vode ter nasprotnik ognja in čisto normalno je, da so si ga za svojega zavetnika in patrona izbrali tudi gasilci.

Naši gasilci skozi čas

Prvi poskusi ustanovitve gasilskih enot pri nas so bili v začetku šestdesetih let 19. stoletja, septembra leta 1869 pa so prvo požarno brambo oziroma prostovoljno gasilsko društvo ustanovili v Metliki. Ideja prostovoljnega gasilstva se je hitro širila po Kranjskem, Štajerskem in Koroškem. Ljudje so jo dobro sprejeli predvsem zaradi organizirane in učinkoviteje obrambe pred požari, pa tudi zaradi druženja in pripadnosti neki ideji oziroma organizaciji. Prva oprema gasilcev je bila seveda zelo skromna, sestavljena iz različnih sodov, platnenih cevi, lestev, veder za vodo in ročnih brizgaln, ki so jih nosili, kasneje pa tudi že iz "modernejših" brizgaln na kolesa in konjsko vprego. Kmalu po ustanovitvi prvih društev so pričeli tudi z izgradnjo gasilskih domov z



Klip sv. Florjana (Foto D.K.)

visokimi stolpi, kjer so sušili cevi iz konopljinih vlaken. Društva so se financirala s prostovoljnimi prispevki, darovi, z odškodninami za opremo, ki so jo dobili od različnih zavarovalnih družb po vsakem požaru, z organiziranjem prireditvev oziroma veselice in s prirejanjem tombol. V Velenju so gasilci prvo tombolo organizirali že leta 1901 in to tradicijo obdržali vse do pred nekaj leti. Gasilska parola, ki je bila nekdanj napisana na mnogih gasilskih domovih "Bogu v čast - bližnjemu v pomoč", je os-

tala aktualna vse do današnjih dni. Ogenj je še vedno huda nesreča in nikoli ne veš, kdaj boš potreboval pomoč gasilcev.

Praznovanje sv. Florjana

Sv. Florjan je z nastankom gasilske organizacije v prejšnjem stoletju postal tudi njihov zavetnik. Skoraj na vseh gasilskih domovih je bila njegova podoba in marsikje je stal njegov kip. Na god sv. Florjana ali na Florjanovo nedeljo so imeli gasilci skupno mašo, nato pa slovesnost z veselico. Gasilske domove so na ta dan lepo okrasili, velikokrat so postavili tudi mlaje. V svečanih uniformah so v povorki krenili od gasilskega doma (velikokrat jih je spremljala tudi godba na pihala) k domači cerkvi ali pa so se podali do najbližje cerkve posvečene njihovemu patronu. V Šaleški dolini so se vsa društva iz bližnje in daljne okolice zbirala pri cerkvi v Florjanu pri Šoštanjju, kjer so na primeren način proslavili god svojega zavetnika. Tudi gasilske veselice so s svojimi dobrimi in slabimi lastnostmi postale del našega izročila, saj si družabno življenje Slovencev le težko predstavljamo brez gasilskih veselice, ki se še danes ponavadi končajo s pretopom. Sv. Florjan je kljub vsem težavam vedno bil, je in vedno bo zaščitnik pred ognjem in zaščitnik gasilcev.

■ D. K.